

The Poojah Special Number Contd.

His Royal Highness desires me to express to Mr. Swaminatha Aiyar his best thanks"—Sir Francis (now Lord) Knollys.
Vol. XIX.] NOVEMBER 1911. [No. 8.

வேள்கண காலிப் பதிப்பு.
தனியுபரை, 5 அனு.
பழைய பிரதி, 6 அனு.

சங்கா விலை பிரம்.
ஒரு வருடத்திற்கு ந. 4.
ஆறுமாதத்திற்கு „ 2-2.



அறிவைப் பரவச்

செய்வுதற்கான

DEVOTED TO THE DIFFUSION OF LIGHT AND KNOWLEDGE.

அறிவுடையாலேலாமுடையார்த்திவீஸ் } A POPULAR NEW REVIEW { கற்கக்காட்டங்கி கற்பவை கற்றபி
ரேன்னுடைய ரேனுமில்ஸ்-திருச்சுறை. } AND TAMIL MONTHLY, { எங்கவதற்குத்தக. —திருச்சுறை
ESTD. MAY, 1892.

ILLUSTRATING THE PRINCIPLES OF EDUCATION, PSYCHOLOGY, SOUL-CULTURE & ETHICS.
ADAPTED FOR USE IN HOMES & SCHOOLS.

மாதாந்தரத்
தமிழ்ப்பத்திரிகை.

CONTENTS.

PAGE.

அடிப்படை.

பக்கம்.

1. Use and Abuse of Words 226
2. On the Study of Words 229
3. "Realisation through Gayatri" 233
4. Pranayama—Its Characteristics and Ultimate Aim 236
5. Free from Bonds—The Autobiography of a Taluk Gunasta 241
6. Easy Lessons in Economics—VII By T. C. Venkataraman Iyer 245
7. Lalitambal—VI "Thorough" or "Through" and Through" 247
8. Sita Mononmani—(Our King Emperor) 250
9. The Vivekachintamani Riddle 254
10. The Late Sister Nivedita 255
11. Agricultural Machinery 256
12. Coronation and Christmas Holidays 256

1. வாக்கின் அந்தா அந்தங்கள் ... 226
2. மஞ்சா திங்கு 229
3. காயக்கி மார்க்க தரிசனம் 233
4. ப்ராணமூரம—லக்ஷண—லக்ஷியம் 236
5. ஏவித்துவிட்ட கழுதை—ஒரு தாலிக்கா குரால்தாவில் சர்க்கிரம் ... 241
6. குடிவருமத்துக்—VII. டி. கி. ரெட்டில் பரமன் அய்யர் ... 245
7. வளிதாம்பாள் சரித்திரம்—VI. கல்வி புப்தேசம், "காம்லமிகாட்டல்" ... 247
8. சிதாமரைஞ்சென்னி (மங்க்கிர வாத்தி) ... 250
9. விலைக்கித்தாமணி விடுகதை வினா ... 254
10. தீ-வீலைத்தயம்மாள் 255
11. லவசாயம்ப்ரகங்கள் 256
12. மகுடாப்ரேக கிறிஸ்தமஸ் விடுமுறை காட்கள் 256

"C. Theism is the Purification of the Human Mind" — Emerson.

Thick Paper Edition for Patrons.] FURNISHED BY Minimum Subscription Rs. 5.
THE SECRETARY, DIFFUSION OF KNOWLEDGE AGENCY,

Overland 8 Anna extra.] Lalitalaya, 19, Adam St. Mylapore, Madras, S. [Overland 8 Anna extra.
Thin Paper Edition for the people.] Regd. as a 'Book' and Copyrighted. [Subscription Price: Yearly Rs. 4.
Like a spider, like the earth, and like a living creature He produces the Universe." — Sri

All rights including the right of republication and reproduction strictly reserved.

The Diffusion of Knowledge Agency, Initiated in 1886, and openly Established in March 1892.

Office of the Vivekachintamani, Lalitālaya,
Mylapore, Madras. S.

Objects:—1. To diffuse light and knowledge.

2. To serve as a medium of communication between the educated classes and the masses and thereby create a fusion of thought and feeling between the two classes.

3. To co-operate with other Agencies having similar objects in view.

Methods of Work.—1. Publishing a monthly journal in Tamil which will be devoted to the diffusion of light and knowledge.

2. Organising an Association of Helpers who will do all in their power to carry out the objects of the Agency.

3. Affording information and advice to those who offer to work as Helpers.

4. Printing and publishing books and booklets of useful selections from its organ.

5. Encouraging and extending the establishment of reading rooms and village societies in the mofussil.

Membership &c.—All educated persons sympathising with the objects of the Agency and willing to promote the achievement of those objects will be eligible to become members.

Scope of Work and its Enlargement.—The Agency which for long has been content to diffuse general knowledge, among teachers and students and to work for sanitation in villages and towns, has its scope and usefulness greatly enlarged by the open field of 'Morality and Religion' added to it at the suggestion of an I. C. S. Member of its committee in 1900.

Organ.—Its Organ the *Vivekachintamani*, (*Registered as a Book and Copyrighted*) the oldest and the best Tamil Monthly, now in the 19th year of publication, is at present the only recognised Journal of standing and respectability discussing high moral and spiritual principles in their application to every-day life.

Propaganda.—It confines its propaganda to stating the Fundamental Principles in their application to Daily Life. In addition to the publication of the *Vivekachintamani Series* of books and booklets in Tamil and other publications in English which are under the business control of the **Lalita Publishing Co., the Agency** publishes through the medium of its organ the *Vivekachintamani*, for a yearly subscription of Rs. 4, or Rs. 5 (for Patrons), most Valuable Stories and Illuminative Studies of Social Life, High Thought Reviews, a critical study and exposition of the Indian Traditions and a lucid translation of the Upanishads and Yoga-sastras prescribing the most efficient *sadhanas* for the understanding and realisation of "the Great and Real Facts of Life." An estimate of the success achieved in this difficult field where one Man sows that many may reap, can be formed by the Judgment of "the Voice of Truth in the Republic of Letters" which says:—"Your Journal is very

much appreciated by its readers as it contains matter calculated to raise the mental and moral tone."—An opinion which the Agency has worked hard to deserve and is working harder than ever to maintain. To be the humble instrument in the hand of an All-Wise Providence to diffuse knowledge and enlightenment, and thus elevate the mental and moral tone of the people in the midst of whom our lot is cast, is no small reward for the earnest and enthusiastic WORKER IN THE CAUSE OF TRUTH who generally has to work against innumerable odds.

Ananda Mission.

(Initiated in 1901 at Chidambaram and Founded on 1st January 1903.)

For the propagation of Truth and Knowledge as the way to Health, Happiness and Life, through Self-Help, Self-Control and Self-Culture. "Our theism is the purification of the human mind." "Hitch your wagon to a Star."

"Eham Satyam Brahma"—*Sruñivāk*. "Seek Truth wherever you can find it," But "Make your choice and stick to it till you reach the End." "Satyam Vada"—Speak the Truth. "Dharma�chara"—"Do Thy duty," i.e., "Obey the Moral Law" "Satyamerajayate nānṛutam."

Hail! Ananda Natesa! Sri Akhandānanda Satguru Namah. Hon'y. Secretary: Satyananda, S. Sarma, c/o The Secretary D. K. Agency, Lalitālaya, Mylapore, Madras, S.

Social Service Branch.—The Mission has recently (1909) opened a Social Service Branch (Special) to its general work of propagation and is working in co-operation with the League of Isis founded by Mrs. Frances Swinny and others as a world-wide organisation which aims at putting into practice "the great science of race culture" and "stands therefore for the practical realisation of the Law of the Mother, before all other things." It aims at emphasising the Sacredness of Parentage, and teaching man to reverence "the Female Form Divine as the Temple of God, the fountain of Health to the Human Race." "For the individual soul is feminine and is the child or fruit of the Spirit, which is also feminine, without beginning or ending, the essence of Divinity."

THE VIVEKACHINTAMANI.

"We give a hearty welcome to the Silver Jubilee" Number of the Vivekachintamani in which Mr. C. V. Swami Natha Iyer, its talented Editor celebrates the silver jubilee of his career as a journalist in the holy cause of the diffusion of light and knowledge through the medium of the vernacular. His personal narrative of the progress of the cause with which he has so thoroughly identified himself through sunshine and storm, and through good report and evil report, is full of romantic interest from the introspective reflections which abound in it. His Journal has been characterised throughout by "consistent simplicity" and the valuable testimony to the good and excellent work done by him speaks volumes in his favour. His persistence and perseverance has never slackened during the greatest trials of his life and his enthusiasm for the cause knew no waning. He is essentially a man of Faith, and as is the case with good men, his Faith in God has served him in very good stead during all the trials and tribulations of this earthly life, of which he had not a little for his share. We congratulate him on the attainment of his Silver Jubilee and wish him and his Journal many more years of usefulness to the public, and prosperity to the cause and those who work for it."—*The Indian Patriot*, dated 19th May 1911.

Full term Copyright secured in every page, part and volume; and the right of reproduction, revision and re-publication strictly reserved by the Editor and Publisher. Due notice of subsisting Copyright in every issue and article was given and published in the Fort St. George Gazette in 1892.

Pilfering prohibited, which please note.

"Give me not O God, that blind, fool faith in my friend, that sees no evil where evil is,
but give me, O God, that sublime belief that seeing evil I yet have faith."

"Seek Truth wherever you can find it." But,
"Make your choice and stick to it till you reach the End."

“HITCH YOUR WAGON TO A STAR.”

“TO THINE OWN SELF BE TRUE.”



அன்பேயன்: அறிவேசக்தி: ஓம் தங்கள் [God is Love: Knowledge is Power: Aum
ஸ்த்ரியமே ஜேயம்—SATYAMEVA JAYATE.

புத்தகம். 19.] 1911 வூஸ் நவம்பர், வரோதிக்ருநூல் கார்த்திகைமல் [சுஞ்சிகை. 8.

NOTICE.

The Editor of the *Vivekachintamani* while thanking his contributors for their valuable contributions, would like to draw the attention of the public to the fact that in pursuance of the uniform policy of this journal, articles could be received only on the understanding that the entire copyright in the articles should be vested solely in the Editor. It would not have become necessary to mention this matter now but for the fact that literary pilfering is becoming more and more prevalent in the journalistic world; and the intentions of the contributors who have by their free gift of the manuscript helped to further the objects of the Diffusion of Knowledge Agency which the Editor has been maintaining and working for the public good under great difficulties and trials for the past twenty-five years, are being sought to be frustrated by unscrupulous persons.

C. V. Swaminathaiyar,

Lalita Publishing Co.,

Editor & Proprietor V. C. Sole Agents and Managers
M. K. Narayanaswami Iyer, B.A. B.L.

Hon. Secy,

Vivekachintamani Pub. Committee.

29

[To sell the mind for money is a greater sin than
to sell the body.]

1. ஆறினவெப்பரவச்செய்வதற்கான ஓம் வேவேகநித்தா
மணிக்கு வியாச, விஷய தானம் கெவ்வேர் யாகோ
யாரிலும் உணவையான அஶ்வர்த்தியானத்தோடு
முன்னமதானம்மதமாய் விஷயாப்பணன் செய்யல்
வேண்டும், தானம் செய்தபின் தத்தாபத்தாரம் செய்
யக்க டா.த. தத்தாபத்தாராகிண்ணவீரர்க்கு வேவேகநித்
தாமணி சுக்ஸப்பலகைபோவிடந்தொடாதொடுக்கும்.

2. உழைக்கும்வழி யனராது பிழைக்கவழி தேடும்
இல் தப்பவிகள் உமவை மோசாஞ்செய்யாதபோல் விவேக
சித்தாமணிவிலுள்ள சுதந்திரமெல்லாமெங்கேஉர்வைம
யாமென்று சட்டப்படி ஆதிமுதந்தெகாண்டே ஸர்க்
கார் கெஜ்ட்டல் தாக்கல் செய்யப்பெற்றிருக்கிறது.

3. விவேகநித்தமணியில்லருந் விஷயங்களையாவது
அவை சம்பாத்மன வாகன ஸ்மய விவேகவினங்கப்
பேர்களையாவது தர்மவிரோதமாயுபமேகித்ததுக் கர்ம
வினங்க செய்வேர் பிழைக்கவழி தரியாப் புல்வியர்
புகும் பாஞ்சாகிற்புக்கார் கதியாவர்: அபாது செய்
நார் பாதுது பகுர்: இகரம் மின்னாலுமிது ஸத
தியம் ஸத்தியம், பலிக்குமென்கிறோதினுன் பழனி
யாண்டவன். வேலுமிலுத்துனை. ஆண்டானநிமை
யாய் உழைக்க டென்ப்பட்டான். கக்ஸாந்தி து. ஓ.

"Use and Abuse of Words."

"Words must not be trifled with; every word has a life of its own; it has, like man, its ancestry; it lives to serve a purpose; and he who corrupts a word by using it without understanding its proper meaning, and root idea, is in danger of corrupting his own life."—Dr. Bhandarkar's lecture to his students, from the reminiscence of Sir Narayan Chandavarkar related by him in his lecture on the "Use and Abuse of Words" to the Wilson College Literary Society on Septr 9th, 1911.

"Words stand rooted in the root of national life, they are nourished from a people's history".—*Ibid.*

வாக்கின் அர்த்தாநர்த்தங்கள்.

"ஊலுவேத மோதுவீர் ஞானபாத மறிகலீர் பாஜ செய் கவங்வாறு பாவிகா எறிகிலீர் ஆலமுண்ட கண்டன ராக்துனே யிருக்கவே காலனைந்று சொல்லுவீர் கனவிலும் மதில்லையே."

"வித்திவாத சம்பிராயம் மேலுமில்லை கீழுமில்லை நச்சிவாத மாரிகை சமைத்தவாற தெங்கனே பெற்றதாயை விற்றழுமை கொள்ளுகின்றபேதைகள் சிற்றிலாத போது செனிவிலை மில்லை யில்லை சீ."

வாக்கும் அர்த்தமும் ஒன்று. அவை உடது முயிரும் பேல் இனைப்ரியாது பொருக்கி யிருப்பன. அர்த்தமில்லாத விடத்து வாக்குக்கு வீரியமில்லை. வாக்குக்கும் அர்த்தத்துக்கும் பொருக்க மில்லாத விடத்து அந்தத்தம் விளைகிறது. உள்ளத்தில் உண்மைக்குணம் (ஸத். யவிருதம்) மில்லாதவர்க்கு விணைவும் பனுவதும் பொருந்தாதவால் அவர்கள் கிணைப்ப தொன்றும் பேசுவதோன்றுமாய்ப் பிதற்றுவார்கள். இவர்கள் உண்மையில் "பெற்றதாயை விற்றழுமை கொள்ளுகின்ற பேதைகள்" என்பதிற் கங்கேதகமில்லை. பெற்றதாயாவது வாக்குக் கேவி. வாக்குக்குத் திவ்யசக்தி (மங்கல வாழ்க்கை) யுண்டாயிருப்பது அதனாலுமையும் அர்த்த விசேஷத்தினால். விட்டனு புராணத்தில் பகவான் தேவியை நோக்கி "நீ வாக்காகவும் நான் அத ஊள்ளுறையும். அர்த்தமாகவு மிருக்கிறேன்" என்று சொல்லியிருக்கிறார்.

வாக்கேதவிக்கு காயத்ரி யென்ற ஒரு பேரு ஸ்டி. காயத்ரி என்றால் தவறை ஜபிப்பவர் களைக் காப்பாற்றுகிறவள் என்று அருத்தம். இந்த வாக்கேதி பிராதக்காலத்தில் (அர்த்தோ தயத்தில்) காயத்ரி யென்றும், மத்தியான காலத்தில் ஸாவித்ரி யென்றும், மாலைப் பொழுதில் ஸரஸ்வதி யென்றும், தரிகாலத்திலும் ஸங்கிழை யென்றும் பூஜிக்கப்படுவார்,

கனுவிலு மில்லாத "காலன்" (1) யடன் என்றும், (2) தர்மாஜா வென்றும், (3) மிருத்துய வென்றும், (4) அந்தகன் என்றும், (5) வைவஸ் வதன் என்றும், (6) காலன் என்றும், (7) ஸர்வ பூதக்காயன் என்றும், (8) ஒளுதுப்பரன் என்றும், (9) தத்தங்கள் என்றும், (10) நீலன் என்றும், (11) பரமேஷ்டி என்றும், (12) விருகோ தரன் என்றும், (13) சித்ரன் என்றும், (14) சித்ரகுப்தன் என்றும், பஞ்சான்து பேர்கள் பெற்று வழங்குவது எப்படி? இதெல்லாம் வாக்கு தேவியின் ஆராதனக் குறைவால் வங்கது. வாக்கு தேவியை ஆராதிப்பாவது வார்த்தைக்கும் அர்த்தத்துக்குட்டி ரோத மில்லாது வார்த்தைகளை உபடீயாடப்பொரும். உதாரணபாக, தத் என்றால் அது என்று அர்த்தம் செய்கிறார்கள். ஆனால் அது என்றால் எது? என்கிற கேள்வி பிறக்கும் பொழுது "தாங்கள் கருதிய தொன்றெதுவோ" அது என்று தங்கள் மனோ சிருஷ்டியை (சித்த விருத்தியை) அதில் ஏற்றித் தத்பதலகியத்தை அறவிட்டு, இவர்களுடைய கற்பனையான ஓர் அர்த்தத்தை அதன் தலையில் கட்டுக்கூர்கள், இப்படிச் செய்வதைத்தான் "பெற்றதாயை விற்று" — (வகுப்பார்த்தத்தை விட்டு) — அழிமை கொள்வதற்கு ஒப்பிட்டுக் கொள்ளுார். பெற்றதாய் தன்னுடைய ஜநகாரணமாயிருக்க தனக்கு மூலகாரணமான அகண்ட லீசுவரியத்தை விற்று இன்றைக்கிருந்து நாளைக்கில்லாது போகும் அடிமைகளான அற்ப லீசுவரியத்தைக் கொள்ள முயலுவடனை "பேதை" யென்றனர் வேறெ

ன்ன சொல்லாம் “சித்திலாதபோது”—அறி வில்லாதபோது, “சிதாபாளனுன்” ஓவன் முக்காலத்திலும் இல்லாதிருக்கத், தன்னிலை(ஆத்மாவை) விற்று தன தான்யாதி பசக்கள், அடிமைகள், பங்களாக்கள், வண்டிகுதிரைகள் முதலிய அழிக்குதிரோகும் அம்ப ஜிசுவரியத்தை அதற்கு மாற்றுக்கொள்கிறவர் செய்கிறுக்கியத்தை களுவிலுமில்லாத காலனுக்கு தர்மராஜா வென்கிற பட்டமும் மற்ற அதிகாரங்களும் உண்டாயின.

யமன் ஸுவிஷனுக்கும் சாபாதேவிக்கும் பிறந்த பிள்ளை. ஸுவிஷபன் என்றபதுத்துக்கு அர்த்தம் நிருபாதிக் கீவுபுன் என்பதாம். “நன்றான தியாமகத்தைச் செய்பவன்” ஸுவிஷயன். நன்றான நியாமக மாவது நிருபாதிக்கீமே. நிருபாதிகல்வருபான் ஸ்வயம்பிரகாசத்துக்கு உபாதி கற்பணைசெப்பும் “பெற்றதாயை விற்றிடிழை கொள்ளும்பேதைகள்” மனோ சங்கற்பத்தால் (பொய் யென்னத்தால்) சாபாதேவி யென்கிற அச்பாலித கற்பனை யேற்பட்டது. இப்படி ஸுவிஷன் என்கிற வாக்கின் உண்மையான அர்த்தத்தை விடுத்து அங்கத்தம் செய்ததால், அந்த அந்தத் தரம்பரையாகவுண்டான சிருஷ்டிகளில் முக்கியமானவன் சூரியத்திரான் என்று சொல்லும் பின். “மலதிமகளை மாலை யிட்டுக் கரடிபழுகுமோர் மஸ்புத்தலீரீனப்பெற்றார்கள்” என்பதுபோல், உலகத்திலுள்ள பேதைகள் தாங்கள் ஆக்மீவருபி, அறிவுமயமாயிருப்பவர்களென்பதை மற்றுத், “சித்தில்லை சிவனே நான்” என்று இல்லாத பாவளை இருப்பதாகச் சிருஷ்டித்து அந்தப் பொய்ப்பாவளையைக் கட்டிக்கொண்டு அழுவதுமன்றி, அஃதோடு சுதாமல்யுத்தம் செய்துகொண்டும் நிற்கிறார்கள்.

தன் நிழலோடு தான் எதிர்த்து நின்று சண்டைசெய்யும் பரம மூட்டாள் சண்டையை பாரால் விலக்கமுடியும்? அனர்களுடைய மனோ தர்மதானை உருவெடுத்தெதன்ன “தூமராஜா”

இவர்களுக்கு நியாமகனும் ஏற்பட்டிருக்கிறன. அவனுடைய இராஜ்யத்தில் வாழும் இம்முடச்கள் கிராதகர்களாய் அவனுடைய பாசத்துக்கன்றி வேறொன்றுக்கு மஞ்சாதவர்களாயிருக்கிறார்கள்.

“வடிவகளுடைய கொண்டபெண்ணை மந்திரவுன் நதினால் வடிவனே அவனையின்னம் வெட்டவேது மென்பவர் குவன் வந்தழைத்தபோது நாறுமிக்க கல்லுடல் [பே.” கட்டிலைட்டுஞ் கொண்டுபோய்த் தோட்டிகள்கொடுப்ப

அடனுடைய நியாயப் பிரமாணம் இப்படியிருக்க, விவனுக்கு உபதேசம் செய்ய யாரால் முடியும்? மயனும் தூமாதேவியுமே இவர்களுக்கு ஏற்ற தெய்வங்களாம். இவர்களிருவரும் சூடப்பிற்கு பிறப்புக்களாம். இவர்களுக்கு மந்திரி சனீசுகரன். சனீசுரன் யாரென்றால், இவர்களின் திரிபுத்யாத்மகன். “பிரம்மா விஷாஞ்ஜு மலேஹாஸ்வரம்” என்பதுபோல், “இராகுகேது சாகைவரம்” என்னும் முவரும் இணைபிரயாத் திரிபுத்யாத்மகங்களாம். வாக்கின் அர்த்தத்தை யுணராமல் அந்தத்தம் விளையவார்த்தையை துறவில்லைப்படுத்துவதினால், ஸாதனமான தர்மத்தைக் கொண்ற பாபம் யமதர்மராஜா அல்லது முருந்துவாகவும், “பெற்றதாயை விற்றிடிழை கொள்ளத்துணித்த பேதைம்” தூமாதேவியாகவும், பொய்ச்சிருஷ்டையைசெய்ய வப்போகித்த மந்தபுத்தி சனீசுவரனுகவும் திரிபுதி யாத்மகங்களான்டு உலகையாளுகின்றன. இதனாலேயே பிறப்பு மிறப்பும் ஒர் தொடர்பாய் தொடர்ந்து சங்கிலிக்கட்டாய் மூடாத்மாக்களைக்கட்டி ஸ்ம்லார் பந்தத்திலாழுத்துக் கூருகிறது.

“தத்” என்று “அது” என்று அந்தம் சொன்னேனும். “அது” என்றால் “இது” அல்லாதது. “இது” என்பது வேதாகமங்களில் விரித்துச்சொன்னவையெல்லாம். இவை “நேதிநேதி” பென்னும் நேதிவாக்கியத்துக்குட்பட்டனவாகையால், அந்த நேதி சப்தத்துக்கு விலக்காய்

தின்ற நித்த முத்தப் பொருளை “அனு” என்று குறிக்கலாயிற்று. அந்த தத் பட்டார்த்தத்தை யுள்ளபடி யறிவதைபே “ஸமாதி” மென்று பதஞ்சலி முனிவர் கூறியிருக்கிறார்.

“தேவோர்த்தமாதர் நிர்ப்பாஸம் ஸ்வங்குங்ய மிவஸமாதி” என்பது யோககுத்திரம். ‘நான்’ என்கிற அந்தக்கரணவிர்த்தியாகிற ஸ்வங்குபம் சூர்யமாக, (இங்கே “நான் திபானி” பெங்கிற ஞானமுண்டாகாமல்), “தேவோர்த்தமாத்திரம்”, — பிரப்மவஸ்து பாத்திரமே ராணப்பெறவது (அதாவது, தியேபாகாரமாக்ரமாய்மிஞ்சி நிற்பது) “ஸமாதி” பெனப்படிம் என்பது பொருள். ஆகலால் இந்த தத் பத்ததை முதலாகக்கொண்டமைந்துள்ள காய்த்தி மந்திரத்தை ஜிசிக்கிறவர்கள் முன்னர் பிராணுபாம வித்தி பெற்றவர்களா யிருக்கவேண்டும், “பெற்றதாபை விற்றி” பாபம் ஒழிய, — இந்திரன் தேவ வருஷத்தால் 101 வருஷ காலம் பிரஜாபதியினிடம் குருகிள் ருக்ஷ செப்து சிஷைனியிருந்து சிகார தீரனுக்க்கடைசியில் பிரஹ்ம விஷ்ணுபடைந்து தன்னுடைய ஸ்வாநுபவத்தை வெளியிட்டபடி,—

“ப்ராணேஸ்மிப்ராஜ்ஞாத்மா”

— “நானேன் பிராணம், நானே பிராஜ்ஞானம், நானே ஆத்மா” என்கிற அனுபுதி பெறவ வேண்டும். பிராணம், பிராஜ்ஞா, ஆத்மாவென்றுள்ள முன்றின் லக்ஷ்யமும் அகண்டைகரவமாய், “நான்” என்கிற அந்தக்கரண விருக்தி பொழிந்துவிடத்துற்ற ஸமாதியின்கண் அறிஸ்த போது வாக்கும் அதன் அர்த்தமும் வேறுபடாத பொருள் விளங்கக்காலும் சக்தியுண்டாகும். இந்த சக்தியுள்ளவர்களே காயத்தீர்மாத்ததை பூர்த்தி முறையில்லை. அது காரியுமித்தால் மட்டுமே அவனைக்காப்பாற்றக் கடமைப்பட்டவள் ராய்த்தி தேவி. வாக்கும் அதன் அர்த்தமும் “மந்தரமூம் அதன் தேவ தையும்” என்று சொல்லப்படும், இப்படியாகப்

பார்க்கில் ‘தத்’ காரமாக்கப் காயத்தீரின் முதல் அக்ஷரத்துக்கு தேவதை அக்னி; அந்த தேவதைபை அம்மந்திரத் தியானத்தால் பார்த்தறிக்கருவி - சிகாவமித்ரர். அதன்தல்வம் பூருதிலீ; அவ்வகுதூர்த்தின் சக்தி-ப்ரஸ்தவாதிரி; அதன் அங்கம் “பாதாங் குஷ்டம்”; அதன் வர்ணம்-சம்பகாதம். அதன்ஸுபம் பிரம்பா விஷ்ணு சிவாதம் கம; ஸ்வபாவம் சாந்தம், பத்மாஸ நாநுடம், இப்படியே அதை தியானம் செய்வதின் பலனும் “தியாத்வாதய ஹதிபாதகம்” என்று சொல் லப்பட்டிருக்கிறது. இப்படி ஆகூர ஆக்ஷரமாய்வாக்கின் அர்த்தத்தையறிந்து அதையுப யோகிப்பவர் பாராகி லும், அவர்களை வாக்கேது ரகவிப்பன்-அதாவது, அவர்களுடைய வர்க்குப் பழுதலூது என்றபடி, அவர்கள் பதிவிருதாந்தராந்தராந்தார்களால் அவர்கள்,

“பேப் யேனப் பேயியு மதழ்.”

இப்படியாக ப்ரம்ம கூத்திரப் பல்சியர்களான மூவரும் காய்த்தீர் மந்திரத்தை ஜிசிக் குதி காரிகள் என்று விதிக்கப்பட்டதின் உட்சருத்து என்ன வென்றால், இவர்கள் சமஷ்டி விராட்டியுன் முக்கியாக்கங்களாகவொல் - (வாக்கு, புஜி, துடை) — இவர்கள் ஸத்யசந்தர்களாய், ஸத்யவாக்பரிபாலகர்களாய், ஸத்யசங்கலப்புடைய வர்களாயிருக்கவேண்டுமென்று கொள்ள வேண்டியது.

பிராம்மனன் பொய் சொன்னால் வாக்கு தேவிக்குப் பங்கம் வந்துமிடும்.

அப்படியே கூத்திரியன் பொய் சொன்னால் இராஜ்ஜியபரிபாலனம் நன்றாக நடவாதாகையால் விராட்டுக்குப் பங்கம் வரும்.

அதேமாதிரி வைசியர்கள்கள் மூன்றாம் வருந்தார் வார் பரிபாலனம் செய்யாரகில் வாக்கு நானயம் கெட்டு வர்த்தகம் வியாபாரம் சரி வரந்தவாது பங்கம்வரும். இதனால் விவகாரத்துக்கே கேடுவரும். “வைசுவதேவம் கெடும்,” கெட்டால் உண்ணச் சோறகப்படாது.

இப்படியாக இவர்கள் த்ரிகாலமும் வாக்தே வியை ஆராதித்து வாக்பரிபாலனம் செய்து வந்தால் ஈதயம் ஒங்கும். ஜிசவரியம் விர்த்தி மாகும்.

“இம் தத்” என்று சொன்னவுடன் “ததேவார் தத்மாதரம்” விளங்க, “நான்” என்கிற அந்தக் கரணவிருத்தி லபமடைந்து தியேயாகாரமாத் பாய்ச் சிற்கவல்வென்யாரோ அவனே “காயத்ரீ ஜபத்துக்குரிபவனை அதிகரி.” அந்த அதி காரி காய்த்ரீ மந்திரத்தின் 24 - அச்சாங்கனையும் இப்படி அறிந்து 24 தத்துவங்களையுங் கடந்து நிற்பானால் அவனை வாக்கு தேவீ வந்தப் பல்பார்த்தமானுச்சிக் காப்பாற்றுகிறான்.

மந்த்ரத்தைக்கூடுதல் விவரம்.

“நீரிலே முனைத்தெழுங்க தாமரையினேரிலை நீரினேடு கூடின்று நீரிலாதவாறுபோல் பாரிலே முனைத்தெழுங்க பண்டிதப் பராபாரம் பாரினேடு கூடின்று பண்டிஜன்றிருப்பிரோ.”

“மனம் ஒருவழிப்பட்டது மந்த்ரம்.” ஏகாக் கிரமனில் ஞானம் உதயமாகும். அதையே அந்தக்கரணமென்பர். அந்த அந்தக்கரண விருத்தி “நான்,” “நான்” என்று முளைத்து “எனது” “எனது” எனப்பரவும், “நான்” என்னும் அறி வை அந்தக்கரண விருத்தியென்றும், “எனது” என்னும் அபிமானத்தை சித்தவிருத்தி அல்லது மனை விருத்தியென்றும் சொல்லுவர். அந்தக் கரண விருத்தியைக் கொன்னும் அறிவிற் பிறந்தது நாதம். அந்த நாதத்திற் பிறந்தது பின்து. நாத-பின்து இரண்டுங்கூடிப் பிறந்தது சுப்தம். இந்த சுப்த தன்மாதரையிலிருந்து அகத்திற் பறைவாக்கும் ஏற்றத்தில் ஆகாசமும் பிறந்தது. ஆகாசத்தில் நாதம் புகவும் ஸ்பர்ச்சத்தென்மாத்ரை யுண்டானது. ஸ்பர்ச்சத்தென்மாத்ரையை விருத்தி அலைத்தில் உள்ளத்துணர்ச்சி யென்னும் ஸ்பர்ச் ஞானமும் (மனவையும்), புறத்தில் வாயுவும் பிறந்தது. இந்த அபஞ்சிகிருதவாயு வில் பின்து புகவும் ஹபத்தென்மாத்ரை யுண்டாயிற்று. அது மயிலின் முட்டையில் கானும் மயில் போலப் பச்யந்திவாக்காக மாறி நூற்றைத்த தன்னுள் அடக்கிக்கொண்டிருந்தது.

ரூபதன்மாத்ரையிலிருந்து (அபஞ்சிகிருத) ஜ்யோதிபிறந்தது. இந்த ஜ்யோதிபில் சிதக்னியான அறிவு புகவும் ஸ்வரூபம் அமைந்தது. இந்த ஸ்வரூபம் வித்தில் மரம்போல் பிஜாக்கரங்கள் ஒவ்வொன்றிலும் புகுந்து அவற்றிற்கு வர்ணம் வடிவ இரண்டையு முன்பெண்ணையது. இப்படியாக வர்ணம் வடிவ முதலிய லக்ஷணங்களோடு கூடிய பிதாக்காங்களிலிருந்து வித்திலிருந்து முளை (கீலகம்) உண்டானதுபோல் மத்தியமை யென்னும் வாக்கும் அதற் கறிகுறி

On the Study of Words.

“And so rooted in Hindu literature is the idea as to the sanctity of words and man's divine responsibility to use them properly instead of abusing them and corrupting language that *Goutama*, clinched the idea by defining a word as the instructive assertion (affirmation of thought) of a reliable person.” “துப்தோபதேசப்த.”

“I have heard old orthodox religious teachers, preaching by means of *Kirtans* tell a legend that on one occasion the *Rishi Naradha* while travelling found *Lakshmi*, the Goddess of Wealth, and *Saraswati*, the Goddess of Learning, lying maimed and crippled. Narada enquired of them the reason. They answered that they had come to that condition because a certain country, wealthy and learned, and therefore favoured of them had begun to misuse words and defile language and they felt the shock of it. This is only a legend, but legends, though they are fictions, are more effectual than facts to reveal our nature to us. This legend shows that it is an ancient tradition in India supported by the writings of *Rishis* that a country where words are misused is on the road to corruption and decay. It was that which led *Panini* to give us what is a perfect science *Vidya*, the Grammar of the Sanskrit Language. So was it also in ancient Greece. In the *Phaedo*, Socrates held that “to use words wrongly and indefinitely is not merely an error in itself; it also creates an evil in the soul.” (It is this evil in the soul which is described as *Mantras'apah* or defilement of words in the Mantra Sastras. C. V. S.)—Sir Natayan chandavarkar's lecture on the “Use and Abuse of Words” before the Wilson College Literary Society on Septt 9th, 1914.

யான ரேகைகளு முண்டாயின. இவற்றில் சக்திபிரவேசித்ததால் இவை கோபிக்களாகி அந்தச் சேர்ப்பையிலிருந்து இந்திரியங்களின் சகா யத்தால் வாயினாலுக்கரித்துக் காதினால் கேட்கப் படும் வைகரிசுப்பதம் அல்லது வைகரிவாக்குப் பிற்காலது. இப்படியாக வர்ணங்கள் பிறங்களை. இந்த வர்ணங்கள் சேர்க்கு அர்த்த புஷ்டியுள்ள தாதுக்களாகி (ஸஂஸ) அந்த தாதுக்கள் விரிந்து வளர்ந்து வர்த்தககளாகவும் அந்த வர்த்தககள் விரிந்த குவிந்த விகாரமடைந்து சேர்க்கு வாக்கியங்களாகவும், வாக்கியங்கள் நூல்களாகவும் வளர்ந்து பெருகின. இப்படி விரிந்த வாக்குக் கெல்லா முட்பொருளா பிருப்பு அறிவி ஆதலால் முதலில் வேதங்கள் உண்டாயினவென்று சொல்வர். அந்த வேதங்களிலும் பிரணவசுபத்தின் முதற்பதமாகிய சத்ருப விலாசத்தைத் துக்கிக்கும் ரிக்குகள் அடங்கிய ருக்கேவேதத்தை முதலாவதாகவும், இரண்டாவது பாதமான சித்தவிலாசத்தைக் குறிக்கும் அந்தக்கரண விருத்திப் பிரபாவமான யஜார்வேதத்தை இரண்டாவதாகவும், துவம் பதவாச்சியார்த்தமான அபியான விருத்தியைச் சொல்லி, நேதி நேதியென்று சொன்னதை யெல்லாம்தள்ளி எஞ்சி நின்ற சாக்ஷிமாத்திரமான துவம்பதலக்ஷ்மியத்தை தத்பதலக்ஷ்மியத் தோடு அபேதமாயறிந்து அழிவில்லா ஆங்கத்தை யனுபவிக்கக் கூடியும் நாதகிதாத்மகமான ஸாமவேதத்தைப், பிரணவத்தின் மூன்றும்பத்தைக் குறிப்பதால், மூன்றாவது வேதமுமாகச் சொல்வர். பிரணவத்தின் நான்காம் பாதமான அமாத்திரையை அளந்தளந்துகாட்டி அளவுகடந்ததென்று “அபமாத்மாபிரஹ்ம”-என்னும் மஹாவாக்கியத்தால் சுட்டாமற் சுட்டிச் சுருதி முடிவைக் காட்டும் அதர்வசிரஸை வறித்த அதர்வனவேதத்தை நான்காவது வேதமென்றும் சொல்லுவர். இப்படியாக் அந்தக்கரண விருத்தியான “நான்” என்னும் நாதப்ரஹ்மத்

திவிருந்துண்டான வாக்குகளையும் அவைகளையுதகரிக்கும் வேதங்களையும் சித்தவிருத்தி நிரோதத்தால் அந்தக்கரணவிருத்தி மாத்திரமாய் நின்று அதுவும் ஒடுங்கின ஸமாதிலிலைல் ப்ரஹ்மத்தையறிந்து பிரஹ்மமேயானதால் மனத்திருப்தியடைந்த யோகியானவன் சப்தமாகிய வாக்கை யாராய்ந்து அதனுடையருளைக்கண் டனுபவிக்கிறோன். இந்த ஆராய்ச்சிக்கு மந்திரசாஸ்திர மென்றுபேர். இந்தச் சாஸ்திர ஞானத்தால் ருவிகள் கடுகைத்துனைத்து அதில் கடலையடைப்பது போல், கோடிக்கணக்கான கிரந்தங்களிற் சொல்லும் பொருள்களை யெல்லாம் ஒரெழுத்து, ஈரெழுத்து, மூவெழுத்து, ஜின்தெழுத்து, என்ற ஒன்று முதல் அடை ஜேகமான அசுந்தகளில் அடைத்திருக்கிறார்கள். இப்படியாக என்ன மந்திரங்களில்லாமல் பிரவித்திபெற்றது காயத்திரிந்திரம். சிக்வாமித்ரருவி ராஜஸத்தால் அதைபனுசரித்து அதற்குப் பங்கம்வருவித்தார். சிக்வாமித்ரர் அதை தூர்வித்யோகப் படுத்தினதனால் வசிஷ்டரும் நிவீரயோசனமாகக் கடவுதென்று சாபமிட்டார்.

மந்திரங்களை தூர்வித்யோகப் படுத்துவதாலும் தூஷ்கிருத்யங்களில் உபயோகிப்பதாலும் அதற்கு தோழம் நேரிடுகிறது. மீணுவிருத்தியை நாசம்செய்து அந்தக்கரண விருத்தியை யுண்டுபண்ணி, அந்தக்கரண விருத்தியை மொடுகின ஸமாதியில் பிரஹ்ம சாக்ஷத்தார மென்னும் அபரோக்ஷானுபூதி யுண்டாகச் செய்வது மந்திரங்களின் உத்கருஷ்ட நோக்கமாம். இதற்கு விருத்தமாக மந்திரங்களை உபயோகிப்பது தூர்வித்யோக மென்படும். வர்த்தககளை தூர்வித்யோகப்படுத்தினால் வாக்கீரியம் குன்றிப்போம். அதாவது வாக்கேவிக்குப் பங்கமுண்டாகும்.

ஒரு தீக்கா புருஷனுக்கு அவனுடைய குரு ஒரு மூலமந்திரத்தைக் கொடுத்து அதை ஜூபம்

செய்து அந்த மங்கர தேவதையின் தரிசனம் கிடைத்த பின் மேலுபதேசம் செய்வதாகச் சொன்னார். சீஷன் அப்படியே மந்திரத்தை ஜபித்துவர, மந்திரதேவதை பிரஸ்காரன். ஒரு ஸ்திரீ வலதுகாவில் உணம் கண்டு அந்த வாதக்காலை யிழுத்துக்கொண்டு நடப்பதாகப் பன் முறையும் தரிசனங்காண, அதைச் சீஷன் குரு அங்குத் தெரிவித்தான்.

அந்த குருவானவர் சீஷனிடத்தில் வாக்கத்தியும், ஹிருதய சுத்தியில்லாதது கண்டு அவன் நடத்தையைப் புரிசோதித்து அவளைக்கையால் ஆகாரம் புகிக்காதபடி கோதர்மத்தை யனுசரி த்து வாயினால் தானே சாப்பிடும்படி ஆங்கா பித்தார். மற்றப்படி துஷ்டிருத்யனை அந்த சீஷனும் குருவாக்கைத் தட்டக் கூடாதவனும், இலையில் அன்னம் கறி குழம்புகள் எல்லாவற் றையும் ஒரோ தட்டையாகப் பரிமாற்சொல்லி, வாய்க்குக்கை உதவாமல் தானே விருத்திருந்து பசுவைப்போல் நாக்கை நீட்டி ஆகாரத்தை யெல்லாம் நாக்கினால் தானே கலங்கு யாரினு லெடுக்குது! பித்து வந்தான். இங்கீக கவனிக்கத் தங்கது, சீஷனுடைய குற்றமல்ல. குறுகினு டைய சூக்கம் புத்தியும் சீஷனுடைய குரு பக்தியுமே கவனிந்து உட்டிகால்வந்தக்கது.

இப்படியாக மந்திரங்களை யெல்லாம் குரு முகமாய் சம்பிரதாய முறையின்து விஹி யோகம் செய்யவேண்டும்.

“வித்திலாத ஸம்பிரதாயம் மேலு ரில்லை கீழ் மில்லை.” ஆகையால் டிர்திரத்தின் மூலமறிந்து, முலத்திருந் துண்டாகும் விளைவறிந்து, சக்தி பறிந்து, சாதன மறிந்து, - ருஷி, சந்தல், தேவ ண்க, விசியோகம், இவைகளையு மறிக்கு உப யோகிக்கவேண்டும். இப்படி முறைத்தப்பாமல் மனை விருத்தியை நாசம் செய்து அந்தக்கரண விருத்தியை வளர்த்து, அதையும் தியேயா காரத்தில் லபிக்கச்செய்து, மந்திரத் தியானம், செய்தால் அந்த மந்திர தேவதை உபாஸ்கலுக்

குப் பிரத்திபகுமாகி அவளை ரக்ஷிக்கும். இல்லா விட்டால் உபாஸ்கனது சித்த விருத்தியால் மந்திர தேவதைக்குப் பங்கமும், மந்திர தேவதைக்குண்டாகும் அங்கபங்கத்தால் உபாஸ்கனுக்கு அந்தமுமாக இப்படி உபாஸ்கன் உபாவளியம் இரண்டும் ஒன்றைப்பற்றி யொன்று பங்கமடைந்து அந்தத் தரம்பராக்காளர்கள். இந்த அந்தத் தரம்பராயால் ஆசுபாவம் மிகுந்து அதிலிருந்துண்டாகும் அந்தத் தரம்பராயாக் கிடுகிப்பட்டு, வியஷ்டியிலுண்டான கேட்டின் விளைவ சமஷ்டி சர்மாகிய ஜன சமூகத்தையும் சமஷ்டி பாவமாகிய ஜனகீழமத்தையும் பற்றிக் கெடுக்கும். தெய்வ வாசனையாகிய ஹிருதயசத்தி, வாக்சத்தி, சித்தவிருத்தியிரோதனத் தோடு மந்திரங்களை ஜபித்தால், மந்திர தேவதை உபாஸ்கலுக்கு இஷ்ட தேவதையாகி இக பரா மிரண்டியுமவளைப் பெற்றதாய்போல் நல்வழிப்படுத்தி ரக்ஷிக்கும்.

“வெளிப்பவிவித்துவிளைவறிவித்துக்

தெளிப்பவிவித்தெங்கின்கையிலுள்ளே களிப்பவிவித்துக்கூட்டப்படுகோசாதியை மொளிப்பவிவித்தெங்கையுப்பக்கொன்டவன் வெளிப்பட்டதெங்கையும்விட்டுக்கொள்ளுகே!

என்பது ஒரு மந்த்ராதிருத்தாளின் அனுபவம்.

ஆகையால் மந்த்ரதீக்கை பெறுகிறவர்கள் வாக்சத்தி, மனைஷத்தி, ஹிருதயசத்தியில்லாவர் கனாக விருக்கவேண்டும்; அல்லது, வற்யவிருதமும் நல்லலாமுக்கமும் குருசொல்லை “ஆப் தோபதேசமாக”க் கொண்டு வாக்பரிபாலனம் செய்வதற்கு வேண்டிய பூர்ணமான குருபக்தியுமூட்டயவர்களாயிருக்க வேண்டும்.

“ஆப்தோபதேசசி சப்தகி” என்றபடி மந்திர குருவின் ஆப்தோபதேசமானது பரிசுத்த மெய்திப் பக்குவ சீஷன் விருதயகமலத்தில் “அனாஹத சப்தமாக”த் தோன்றி, உண்மையான சப்தத்தின் அந்தராத்மாவான தல்லியைக் கூளப்படும்.

அந்த த்வரிப்பி விருந்து அதன் அந்தராத்மா வாஸஜ்யோதி தோன்றும். அந்த ஜ்யோதி தீரி சனம் மங்கிர தேவதையின் ரூபமாகத்தே தான் விடுபட்டு உபாஸகனுவடைய சித்தவிருத்தியை விடுகிற, அந்தக்கரண விருந்தியாம் விருதை சுத்தியை யுண்டுபண்ணும். விருதை சுத்தியாய்க் கூட உபாஸகனுள்ளத்தில் உறையும் மங்கிரதேவதை வாசனாக்ஷயலப்தியின் பொருட்டு உபாஸகனுக் குத்தன் ஸ்வரூப தரிசனமில்து உபாஸகனை விடுகிற எல்லாம் தானுப் பிளங்குவான். வாஸ அகஷம் முதிர்ச்சியில் தன் ஸ்வரூபத்தையும் விட்டுகின்ற தாங்கிதமான அருபத்தைக் காட்டி நிற்பன்.

“களிப்படுவித்துக் கதிர்ப்படு சோதியை யொளிப்படுவித் தென்னே உய்யக்கொண்டவள் வெளிப்படத் தன்னையும் விட்டுகின்றானே.”— என்றாகின் உள்ளனுபவம் இதுவே.

அந்த அருப தெரிசனங் காலுங்கால் உபாஸகன் மந்திரத்திருஷ்டா வாக்குண்.

“ஆகி யனுகி யகாரண காரணி சோதி யகாரண சுகபர சுந்தரி மாது சமாதி மீனாண்மனி மங்கவி யோதி யென் னுங்ளத்துட விருந்தம்பா வீதியில் வென்னைவிடத் துணிந்தானே?”

இப்படி “மந்திரத்திருஷ்டா” வான போதக்கீரன் தனது யோகாமயையுங் கடங்கு பூரண சக்தி தரிசனங்காண அருகஞ்சிருண்.

“அறிவார் பராசக்தி யானந்த மென்பார் அறிவார் அறிவுரு வாமவ வென்பார் அறிவார் கரும மவளிச்சை யென்பார் அறிவார் பராஹுமவ ஸிட்டானே.”

என்ற திருமந்திரோபதேசப்படி காந்திருத்துவம், போக்கந்திருத்துவம் இரண்டையும் அறங்கிட்டு எல்லா மவளிச்சையென்று தன்னை யவளிடம் ஒப்பு வித்துத் தான் சிவபோக மொன்றையே நாடி நிற்பான். சிவபோக மனுபவித்தவருக்கு எல்லாம் அன்புருவாய் பிளங்குமாதலால் “இன்பக்

கலவியும் அன்பாய் முடிந்ததே” யென்றுள்ள அபரோக்ஷானுபூதி வாக்குப்படி எல்லாம் அன்போக, விஷயபோகத்திலும் ஆத்பானங்களைத்தையே அனுபவிப்பர்.

இப்படி அபரோக்ஷானுபூதி பெற்ற வர் “மங்கிரப்பேறு” “யங்கிரப்பேறு” பெற்று எல்லாம் சின்மையாய் விளங்க வித்தை வங்கல்லப் பல்வருபா சித்தராய் “சித்தவிருத்தியற்று” “மிரங்ம விருத்தி”யில்தானே முழுகினவராய் இப்பிரா பஞ்சத்தை லீலாவிழுதியாகத் தரிசித்துவப்பார். மங்கிர தீவிக்ஷபீன் முடிவு இதுவாம்.

பிராமணாச் சிறுவர்களுக்கு ஏழு-மூல் பத்து வயதுக்குள் செய்யும் பிரம்மோபதேசமாகிய உபக்யந்தீவையில் பிதா குருவாயிருந்து உபதேசம் செய்யும் காயத்ரி மந்தராமனு இவ்வளவையும் தன்னில் அடக்கீக்கொண் டிருக்கிறது.

அந்த காயத்ரி மந்தரத்தை யுள்ளபடி யுபா விக்காமல் இந்தியா சீரழிந்தது. காயத்ரீதேவி யும் அவலிசிக்கழகிறுள். சுத்தியவாக்கில்லதா விட்டத்தில் காயத்ரீதேவி வாளம்செய்வதைப்படி? இக்காலத்தில் எல்லாரும் அந்தக்கரண விருத்தியை யொழுத்து மனோகிருத்தியை நாடுகிறார்கள். இவர்களைத்தான் சிவவாக்கீயர் “பெற்றதாயையிற்றுத்தமொகாள்ளும்பேதைகாள்!” என்று விளித்துக்கீறி, “சித்திலாதபோது ஞீவனில்லை யில்லை யில்லையே!” என்று முக்காலும் உறுதியாக செசால்லி வற்புறுத்தினார். “சித்திலாது ஞீவனை போற்றும்” இக்காலத்தார் அதையெப்படி யுணர்வார்களோ!

ஓம் தத்ஸத்.

"Realisation through Gayatri"

"காயத்ரீமார்க்க தரிசனம்."

மந்த்ரம்=ஜபம், அஜபம் என இருவகைத்து.

மந்த்ரமாவது, (ம=மங்ஸ்; தர=ரகுணம்) மனங்லின் ரகுணத்தோடு கூடியிருப்பது.

மந்த்ரம் ஒரு வழிப்பட்டது மத்தாம்.

"மகாரம் மநித்யாஹ-ஸ்திரகாரம் த்ராணமேவச் சமங்ஸ்ராண ஸமாயக்தோ மந்த்ர இத்யாபிதீயதே॥"

"மநக்காப்புக் காப்பேயன்றி மதில்காப்பு காப்பல்ல்."

பிறவிக்காரணமாகிய கர்மபந்த்தை யறுத்து ஜங்ம நாசம் செய்வது எதுவோ அது அக்காரணத் தால் "ஜப" என்னும் சப்தத்தால் குறிக்கப்படுகிறது. "ஜகாரோஜுமிச்சேதி பகாரிபாபாசநி! ஜங்மக்ரமலோராயஸ்மாத்தஸ்மாஜ்ஜபதிதிஸ்மரு.கி॥"

"மந்திரமாவதும்மாமருந்தாவதும்

தந்திரமாவதுந்தானங்களாவதும்

யந்திரமாவதுந்தாய்வெறியாவதும் • [திரு. எந்தைப்ரான் தனிணையடிதானே.]"—திருமக்

"துணையாயென்னெஞ்சும் துறப்பிபாம் சி"—அப்பர்.

"காயத்தால் த்ராயதே — இதிகாயத்ரீ "

தன்னை ஜபிப்பவனை ரகுபிப்பதனால் காயத்ரீ யென்று பேர்பெற்ற வரதையான தேவியான வள் மந்த்ரரூபமாய், அதாவது "மகங்ஸ்ராண ஸமாயத்து" மாயுள்ளவன். து மநக்காப்பு என்னும் சித்த விருத்தி நிரோத ஸம்பந்தியாயுள் பதி விருதா தர்மஸ்வருஷி. மகங் தரிபுதிஞானத்தில் முழுகிக் காண்பான், காண்பொருள், காட்கி ஆகிய மூன்றும் ஒன்றுமிகுக்கும் மர்மத்தை யுணர்ந்தால் அந்த உணர்வு மந்த்ர ஸவருப மாரும். து சித்தவிருத்திரிரோதத்தால் மத்தோ விருத்திகளைல்லாம் நாசமான பின், கிர்விகார மடைந்த மங்ஸ், தைலதாரைபோல் இடையிருது திகழும் அந்தக்கரணவிருத்தியாம் தியானயோகத்தில் முதிர்ச்சியடைந்து, "ததேவார் தத் நிரப்பாஸம் ஸவருபகுந்யமிவஸமாதி॥"—என்ற யோககுத்திரப்படி தியோகார மாத-

து மனவின் ரகுணத்தோடு கூடியுள்ளவன்.

† Compare: "ஊதவடிவாகிய மஹாமந்த்ராதி ருபயே"—தாயுமானவர்.

திரமாய் ஸமாதிகூடி சின்ற சிலையில் நிலைத்து நிச்சல மடைந்ததானால் அப்பொழுது திரிபுதி திரிசங்கம் கண்டதாகச் சொல்லலாம். இப்படி திரிபுதி திரிசங்கம் கண்டு அதையுந் தாண்டியுள்ள "மேளா ஸமாதி" நிலையடைந்த அவசராத்தில், அதாவது, சஞ்சலமகம் யோகத்தைக்கூடியால் நிச்சல மடைந்து, ஞானத்தைக்கூடியால் "மோங்கு", வான்பொழுது அது "ஸ்த்யம் ஜப" என்ற படி,

"சாகாதிருந்தலமேமவனமது,
ஏகாந்தமாகவிரு."—

என்னும் ஆப்தவாக்கியத்திற் சொன்னவாறு "ஸ்த்ர ஸவருபத்தில் நித்தியமாய் நித்தக வேண்டி" ஹநுமர் ஸமுத்ரத்தைத் தாண்ட விசவரூப மெடுத்ததுபோல் எல்லாந்தானுபயின் பிறவிக்கட்டித் தாண்டச் செப்பும் பிரயத் தனமே அதற்கு ஜபமாகும்.

"ப்ரணைவி பரம் ப்ரஹமஸ்வருபம்."—அப் பொழுது "ஓமிதியேங்காரம் ப்ரஹ்ம, ஓமிதி யேகாக்ஷரம் பரம்" என்ற சுருதி வசனப்படி பிரணவமே பரபாகவும், ப்ரஹ்ம ஸவருபமாக வும் சிச்சப புத்தியோடு தியானிக்கும்.

"ஜங்ம கர்ப்பலமோய்மாத் தஸ்மாஜ்ஜப இதி" என்றபடி பிறப்பறுப்பான கர்மாசத் துக்கும் ஜங்மாசத் துக்கும். ஹேஹுவாபிருக் கிறது எதுவோ அதுவே தேவான் தபசினால் ஜபமாகச் சொல்லப்படுகிற தாகையால், "ழி, புவி, ஸ-ஏவி, மஹி, ஜஙி, தபி, ஸ்த்ய" மென்று சொல்லப்படுகிற ஸப்த வ்யாஹ்ருதிகளும் "பரமதபி"—அதாவது, உத்திருந்தமான தாபாலக்கிணியை வளர்ப்பவைகளாக ஆகின்றன. ஆகையால், "வ்யாஹ்ருதயீ பரமதபி" என்று சொல்லப்பட்டது.

இப்படி ஸப்த லோகங்களையும் நவகுண்டாத் தயமான சிதக்னி யென்னும் யாகத்தீயில் ஹோமம் செய்தாகிறவையில் "தபத்தபி"— மேலும் மேலும் தபவியற்றக் கடவன்.

இந்த ஜபதபக் கிரமத்துக்கு ஸாத்நாஸ்யதமா மிருப்பது காயத்ரி மந்தரத்தினால் உதாகரிக்கப் பட்ட “ஸாவித்ரியா விசிஷ்டம்.”—இதைத் தவிர வேறு சிறிதும் இல்லை. ஆகையால், “மென்ன ஸமாதியில்”, அதாவது, அஜபாகாயத்ரியில், “ஸாதா பூதா” ஸாவித்ரியா விசிஷ்டம்”—“ஏக்ளிசித்தல்தி.” என்று தர்ம சாள்திரம் முறை பிடிகின்றது.

இப்படியாக அஜபாகாயத்ரி யென்னும் மென்ன ஸமாதி சிலையில் “காயத்ரி மார்க்கபாய் தரி சாம்” என்கிற பாற்றும் சாகூத்தாரம் பெறும் உளவு பெரியோர்களால் குருபடிதச் சூலமாகக் கண்ணப்பறாய்ப் போதிக்கப்பட்டு வர்கிறுக்கிறது.

இந்த முறையை அதுசரித்தே சென்ற மாதம் நவராத்ரி பூஜா விதானத்தில் “காயத்ரி மார்க்க தரிசனம்” என்கிற “Realisation through Gayatri” என்னும் “மந்தரதிருங்காடாலுடுதியை” “நாராயண விஷ்டாலு பூதியாக” சீசால் லப்பட்டது. இங்கே பூருஷ குருதம் “வேதாலம்” என்கிற 16-வது மந்திரமும் உத்தராலு வரகத்தில் 2-வது மந்திரமும் குருமுகமாய்ப் பார்த்துணரத்தக்கதா மென்று சொல்வேமா,*

* வித்யாரண்யர் இந்த மந்தரத்துக்குப் பின்னரு கிறபடி பாஷ்யார்த்தம் சொல்லியிருக்கிறார்.—“விராட்புருஷதுனுடைய தியாகம் இங்கு பர்திபாதக்கப்படுகிறது. இந்த அதுவாதத்தைப் பரம புருஷதுனுடைய அதுக்காலத்தினுடைய பெற்ற “நாராயண்” என்கிற ரூபி தன்னுடைய தபாகத்தில் விராட்புருஷதை ஸாகூத்தகிரித்தமியைச் சொல்லுகிறார். எந்த விராட்புருஷன் தேவனென்றும், மதுஷ்யவெனென்றும், பசுவென்றும், பசுவென்றும் அனேக ஜிவங்களுடைய சீராத்தை ஸ்ருஷ்டித்து, அதற்கு தேவன், மதுஷ்யன், பசு, பசுவி யென்கிற பெயரையுமிட்டு, அப் பெயர் உலகத்தில் வழங்கும்படி தானே அதை முதலில் உவல் உவல் ஹரித்தவராயிருக்கிறாரோ, அப்படிப்பட்ட ஸமஸ்த குணங்களையுடைய தோடு ஸலரிய கார்த்தி போல் ப்ராகாசித்துக் கொண்டிருக்கிற விராட்புருஷனை தன் ஸகூத்தகிரித்தேன். அவர் அங்குநீர் துக்கப்பால் (“துங்கமுற வெங்குநீரை யாலயக்கட்டந்து”) வளிக்கிறார். ஆகையால் ஒரு குருவை ஆசிரியாமலும் சாலங்குத்தை யதிகரியமாலுமிருக்கிற மூட்டுக்குருக்கு கண்டாலுபவிக்கப் போதில்லை.”

வேதாலமேதம்புருஷமஹாதம் ஆதிர்யவர்ணம் [தமன்சிபரஸ்தாத்] தமேஹவித்வாஞ்சும்ருதீ, இஹபவதி நாஞ்சிபக்தா [விர்யதேஹயாய॥

“அஜபாகாயத்ரிதரிசன” மாகிய மேளாஸ்டாதி யில் மனைவெளாநம் வித்திக்கப்பெற்றார்பன் “நாராயணாநிஷ்டாலுடுகி” யாகிய “தூபிய காயத்ரி தரிசனம்” சித்திக்கும். இதற்கு “சாதனம், சாத்தியம், யோகதிலை, னான்தினை, ஆக்மதினை, திருவம்பலச்சக்ரம், மாரன் வெற்றி யல்லது மார்க்கண்டேய பூஜை. அருச்சனை” யாகிய அஷ்டாங்க யோகமும் அவ்வந்த தலைப் பின் கீழ் “மங்க்ராண ஸமாயகத்” மாக விளக்கிய “விஜோவுசளை மர்த்தார்த்த மாகவே “நாராயணாநிஷ்டாலுடுகி” வாச்சிய மாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

“ஹரஹரவென்ன அறியதொன்றில்லை ஹரஹரவென்ன அறிகில்மரந்தர் ஹரஹரவென்ன அமரகுமாவர் ஹரஹரவென்ன அறும்பிழப்பன்றே ஹரஹரவென்றேயறுத்தனன்பிழப்பை.”

என்ற திருமந்திரோபதேசத்தின் கூடார்த்தம் மேலே ஐபும் என்றதற்குக் கொன்ன உண்ணம யான அர்த்தத்தை யுட்கொண்டு பார்க்க உள்ள படி விளக்குமென்பதிற் சுந்தேகமல்லை.

“காயத்ரி ஐபும்” என்றால் “குரியளைத் தியானம் செய்வதே” —அது சகுணமன்றி சிர்க்குண மில்லை யென்று உள்ளனவுபவமில்லாக் கற்றுக் குட்டி வித்வான்கள் பலர் சொல்லக் கேட்டிருக்கிறேன். ஆனால் இவர்கள் சகுண சிர்க்குண சம்பந்தத்தை யற்யாதவர்களால் “சகுணம் வேறு, சிர்க்குணம் வேறு” என்கிற தப்ப பிப்ராயத்தோடு ‘இரண்டற்ற தொன்றை’ இரண்டு படுத்திச் சொல்கிறார்கள்.

“நமஸ் ஸவித்ரோ ஜகதேக சகநாடேஷ ஜகத் ப்ரவாதி ஸ்திதி நாசஹேதவே, த்ரயீம்பாய த்ரிகுலுத்தம் தார்சினை விரிஞ்ச நாராயண சங்

கராத்மகே—த்யேபஸ் ஸதா”என்றதனுல்கிர்க் குடினு பாஸைனேயே சொல்லப்பட்டதன் நிலைவறை ஸ்ல. இந்த நிர்க்குணேபாஸைன்கு வேண்டிய “அஷபா வித்தி” பெருதவர்களுக்கு அனுகூலமாக சகுபீனூராஸைனையும் அத்துடன் கூடவே சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அது “ஸ்திரமண்டலமத்பவர்த்தி நாராயணஸ் விரலிதாளங்களிலிஷ்ட்டி, கேழுரவான் மகர குண்டலவான் கீரீஸ்ஹாரி விரின்மபவபுதித்ரதசக்கக்கி, சுங்கசக்கரத்காபானே துவராகா நிலயாக்க்புநா கோவிந்த புண்டரீ காஷா ரஷ்டாம் சரணுகதம்” என்றுள்ள ஸ்துதி வாக்கியத்தால் விளங்கும். “ஆத்மகே—”என்ற வரையிலுள்ளது அஷபாத்தியானமாகவும் (மீனு மெளங்கத்தோடும்) பின்னதை சித்தகவிருத்தி நிர்சாத மகவி னல் ஜபாகவும் செப்பத்தக்கத.

காயத்தீ மார்க்க திசனம் கண்டவர் பஞ்சாக்கா உண்மையையும் அஷ்டாக்கா மஹிமையையும் உள்ளபடி ஏகம: யதிர்கு அகண்டைக்ரஸ் மான் சகஞாந்தசுக்த்தை யிடைப்பறுதலுபவிப்பவராவ். இவர்களுடைய அனுபவம் வாக்சர் அனுபூதி வகுக்குங்காத்திருக்கும்.

“எரியலால் உருவமில்லை யேறவால் ஏறவில்லை கரிப்பாந் போர்வையில்லை காண்தகு சேதியாக்குப்பிரிவிலாத் தேவர்க்கிடப் பெருந்தகைப் பிரானென்

[மேற்கும்]

ஹரியலால் தேவியில்லை ஜயனையாறாறுக்கீகே.”

இப்படியாக “ஹரியலால் தேவியில்லை” யென்கிற உண்மையை உள்ளறிந்தனுபவித்தவர்க்கே ராம நாமத்தின் பூதியை தெரியும். காயத்தீ மந்தரத்தைச் சுருக்கி ஸ்பதி நிலிக்கானும் வரல் மீக்கு அனுக்கரக்மீசெப்பவேண்டி மீரஷ்டா மாக்க போதித்தனர். பூர்வதூங்ம சபவாஸைனையிருந்தும். வேடனுப்ப பிறந்த கிராதகத் தொழில் புரிந்து வந்தமையால் தாமஸம் தலைக்கேறிப் பவுனுக்கு ராம என்கிற இரண்டாக்காரங்களையும் மந்தர லக்ஷணத்தோடு உத்சகிரிதீ

தெரியாமையால் அவன் “மகஸ்த்ராணஸமாயுக்க” மெப்புமாறு அங்கு நின்ற மராமரத்தை அவனுக்கு லக்ஷியரக்கி காட்டி, மராமரமென்று அதன் பேபரை “ஜங்மகர்மஹர” னார்த்தம் ஜீக்கக்செசால்ல, அவன் “மராமரம்” என்பதை யுக்சரித்து வந்ததில் மகஸ் எகாக்ரப்பட்டு லக்ஷியத்தோடு சேரவும் ஹிருதயசத்திலிப்பது “மராமரமராமா...” என்று உருப்போட்டுக் கொண்டுவர மகஸ் அந்த மராமரத்தோடு ஜூக்கியப்பட்டு மகோஷிருத்தியற்று நின்ற அவசரத்தி ஹண்டான் அந்தக்கரண விருத்தியில் அவனே மராாகி விட்டதாகக்கண்டான். அவனுபவத்தில் மனது ஒய்ந்து உட்கார, அப்படி லடித்த மெளங்கமாதியில் அம்மரத்தின் அந்தராத்மாவான ராமாநாமம் அவனது அந்த சப்தந்தியிருந்தன—ாக, “ராமராய்” வென்று அஷபாமந்த்ரமாக அதைச் சிக்கதொயாகின் ஒழிலில் அந்தக்கரண விருத்தியாக பதிலும் ஒய்க்கெப்புக்கத்தில் நிர்விருக்கமாகக் கிடிக்கிபாலங்கு செப்புவர, “மோனம்” என்கிற மெளங்கமாதி வித்தித்து மோநாதிதீமான வல்துவை அகண்டாந்த ஜிக்கிய போகபாக அனுபவிக்கலானும். அந்த அனுபவத்தை ராமாயாகச் சிருஷ்டத்தார் மந்துதிருஷ்டாவான வாரண்மீநருவி வன்மீகமென்பது ஹிருதப சத்திபைக்கு விக்கும். கரையான்புத்துமண் எப்படி சத்தமானத்ரீயிருக்கிறதோ, “கரையான் சுத்தமான மனனை வீடுகிட்ட அதில் எப்படி பாம்பு குதிப்புகுசெத்தோ, அப்படி போல, தேகத்திரியங்களுக்குமெரிமானியான ஜீவன் பஞ்சபெளதிக்கேஷத்திரமாகிபசீரத்தை “ஜயாது” அவ்வது “பஞ்சநாட்” என்கிற பஞ்சிகரணவிதிப்போவாத்தால் அலசி அலசிக் குழுவிப் புதிப்பித்துச் சுத்தம் செய்துவர, அதனாலுண்டான சுத்த ஹிருதயத்தில் அனந்தன் என்கிற நித்பசாக்கியன் கூடன்தப்பாம்பு வந்து குடிப்புக்குது கொள்கிறது. இதூண் ராமாநாம்ரகஸியாம்.

“ஸாமங்காலுவேதமும்ஸகலசாஸ்திரங்களும்
சேமமோத்தோதிலுஞ்சிவளைநீரிலீர்களீர்
காமகோயைவிட்டுக்கீர்க்குத்துனேயுணர்ந்தபின்
ஊனமற்றகாயமாயிருப்பனெங்களீசேனே!”

சங்குவலம்புரிசுக்கம் என்றும் இடம்புரி சுங்கமென்றும் இரண்டு விதாயினும் அதன் நடுவே யிருந்து சப்தத்துவனியையுண்டு பண்ணும் “தாரை” (துவாரம்) ஒன்றே. அது போல, நாடி யொன்றாலும், வாயுவாகிய பிராணசக்தி யதில் வலசாரி பிடசாரியாக வோடிச் “சன்ன-பின்னலாக”ச் சுற்றிக்கொண்டு திரிவிதினால், மாபையின் ஜாலம் அதிகரி த்து அறிவை விழுங்கிக் “காலன்” என்கிற பிராந்தியை யுண்டுபன்னூவுவதாயிற்று. “Nervous-impulses” என்று சொல்லும் பிராணசக்தி யின் இபக்கமெல்லாம் இப்படி “சன்ன-பின்னலாக”ச் சுற்றித்திரியாயல் சமூழினைப்பிரவெசம் செய்து “உத்வாகனத்தால்” மேல்நோக்கிச் சென்றால், ஒருவற்றிப்பட்ட அங்கப் பிராண சக்தியானது பிரணவ முருகியில் தண்ட்தானுகவே யொடுக்கி அத்வைதானுபவர்த்தத் அபரோக்ஷமாகச் சொடுக்குந். இந்த இரு கவியவழியிற்கு நடக்கத் தெரியாமல் மாந்தர்கள் வீணுய்ச் சங்கடப்பட்டுக்கொண்டு தனிக்கிறார்கள். ஞானவான் இவர்க்காகச் “சாசுத்தெக்ரியாமல் சங்கடப் படுகிறவர்கள்” என்று சொல்லுவான்.

“தங்கிரண்டு தாரையொன்று சன்னபின்ன வாலை மங்கிமாலுடே யுலகில் மாரிடங்க களத்தனை! [யால் சுங்கிரண்ணடையுஃ தவிர்த்து தாரையூத வல்லம்பேல் கொங்கமங்க பங்க்ரோடு கூடிவாழுவாகுமே.]”

ஆகையால் இந்த ராமநாமாகவியத்தின் மகை மையை மென்னென்று சொல்லி யேத்துவேன்! வதென்று சொல்லித் தொழுவேன்!

“எத்திசைக்கு மெவ்வியிர்க்கு மெங்களப் பென்பிரா முத்தியான வித்துளே முனைத்தெழுந்த வக்கடபர்ன் சித்தமுஞ் தெளித்துவேதகோயிலுங் திறந்தபின் அத்தனுடல் கண்டபின் அடங்கலாடல் காணுமே.”

“போத்தா வெழுந்ததும் புனலதாகி வந்ததும் தாந்தா புகுந்ததும் தான்தா விளைந்ததும் ஒத்தா வஞ்சலும்ந்து மொன்றான அகாரம் ஒத்தா விராமராம ராமமேன்னு நமக்கே.”

“ஹரோம ஹரோம ராமராம ஹரோஹரே!
ஹரேக்ருஷ்ண ஹரேக்ருஷ்ண கருஷ்ணக்ருஷ்ண
[ஹரேஹரே!
ஹரோம! ஹரேக்ருஷ்ண! ராமக்ருஷ்ண ஹரே
ஹரோம! ஹரோம! ராமராம தோராம! [ஹரே!
ஹரேக்ருஷ்ண! ஹரேக்ருஷ்ண! ராயக்ருஷ்ண
[ஹஜேஹராம!]”

இந்த மந்த்ரத்தை போதி யுன்னமைக்கண்டபின் “உள்ள ம் பெருங்கோவி வானுடம்பரலை” மன்றி வேறு கோயிலைக் காணுர் மந்தா திருஷ்டாக்களான “காயத்தீர்மார்க்கத்திரிச்சும்” கண்ட ஊபவித்தவர்கள்.

“பாண்டுகான் பறித்தெறிந்த பன்மலர்களெத்தனை!
“பாழிலே ஜூபித்துவிட்ட மங்கிரங்க களத்தனை!
“மின்டராய்த் திரிந்தபோ தினரத்தீர்க்கலோத்தனை!
“மீளவுஞ் சிவாலப்பங்கள் சூழவங்க தெத்தனை!
“அண்ட்டீகா னிருப்பட மற்றுத்தனர்த் தூரிகள்
“கண்ட்டோயில் தெய்வமென்று கையெழுப்ப தில்லை
[யே!?”

ஹம்தக்ஷஸ்த். K. S. S. A.

Pranayama—Its Characteristics and Ultimate Aim.

ப்ராணையாம-லக்ஷ்ண-லக்ஷ்யம்.

—(-:-)—

(வைத்தியநாத தீக்ஷ்ணியப்படி.)

“ப்ராணை வாயுச் சரீரஸ்ய-ஐயாமி தல்ய
[திக்ரஹமி]—நாரதவாக்கியம்.

ப்ராணையாமமென்றால் என்ன? ‘பிராணை’ என்றால் சரீரத்திலுள்ள வாயுவென்றும், ‘ஐயாமி’ என்றால் அதை நிரோதஞ் செய்தல் என்றும் நாரத பகவான் சொல்லி யிருக்கிறார். ‘ப்ராணையாமி’ இதிப்ரோக்தோத் த்திவிதி ப்ரோக்ஸி யிதேவிலை. அங்க்ப்பச்சலகர்ப்பச்சத்திவிதய

ஸ்து தயோர்வரி॥ அபித்திபாரம் வினாகர்ப்பபி
ஸகர்ப்பால் தத்ஸமந்வித இதி॥”=இப்படிச்
சொல்லப்பட்ட ப்ராணூயாமானது இரண்டு
விதமாகச் சொல்லப்படும். அகர்ப்பப் பிராணூ
யாமம் ஸகர்ப்பப் பிராணூயாமம் என்று மிரண்
டில் இரண்டாவது (ஸகர்ப்பம்) கிரேஷ்ட
மானது. அபித்திபாரம் இல்லாதது அகர்ப்
பப் பிராணூயாமம். அந்தர்த் திபானத்தோடு
கடினது ஸகர்ப்பம். இது நாரத பகவானு
டைய வாக்கியம்.

பிராணூயாமம் த்ரிவித லக்ஷ்மைங்களோடு
கூடியது. அவை: (1) பூரகம், (2) கும்பகம்,
(3) ரேசகம் என மூவகைத்தாம். போக
யாஜ்ஞாவுல்கியத்தின்படி: “நாவிக ஆக்ரஷ்ட
உச்சவா ஸௌத்மாதி. பூரக உச்சியதே॥ கும்ப
கோசிச்சல ச்வாஸி ரிசியபாரஸ்து ரேசகி॥
பாற்பயல்திதம் கராணபுடோ வாயும் ஜூஷா
யத்தெந சைநி ஸமஸ்தம்॥ நாடியச்சஸ்வரீ
பரிபூரணீயாரி ஸ்தூபோநாம மஹாந்தி நீராத
இதி॥” நாவி (முக்கு) வழிபாக வாயுவை விழு
த்து மேற்போகச் செய்வது பூரகம். சிச்சல
சுவாஸமே கும்பகம். அதை வெளியிட்டிருது
ரேசகம். வெளியிடிருக்க பிராண வாயுவை
நாசிகாத்துவாரத்தின் வழியாய் (உள்ளித்திரிய
மார்க்கமாய்) முற்றும் மெல்ல (மெதுவாய்)
மிரயத்தன பூர்வமாய் இழுக்கவேண்டும். (இழு
த்த வாயுவானது) எல்லா நாடிகளிலும் பரி
பூரணமாக சிறையும்படி செய்வது பூரகம்.
(அப்படி பூரகம் செப்தனின்) மஹா சிரோதம்
செப்தல் வேண்டும்: புத்தமான் மயிர்களின்
துணிவழியாகவும், ஈகங்களின் நுணிவழியாகவும்
(வெளிப் போகும் வழியை) சிரோதம் செய்
கிறவனுக்கிறுன் (தடிக்கிறுன்). அப்படி சிரோ
தம் செய்வதால் அந்த பிராணபங்கத்தை
சிருந்து தேவூத்தினுள்ளே தானே, வாயு
பிறக்கிறது. அந்த வாயுவிலிருந்து அக்னி,
யுண்டாக நாடு; அந்த அக்னியிலிருந்து ஆபி-

(ஆலம்) உண்டாகிறது. அந்த ஜலம் அந்தக்
(உள்ளத்தை அல்லது அந்தக்கரணத்தை), சுத்தி
செய்கிறது. இது கும்பகம், இப்படி அந்தக்
கரணசுத்தி செய்து கொண்டபின் நாவிகா இந்
திரியத்தினுலே வேகமாயில்லாமல் மெதுவாக
வாயுவை வெளியிட வேண்டும் இது ரேசகம்.
சரீரத்தின் உள்ளே இப்படி பிராணூயாமத்தால்
அந்தசுத்தி செய்து கொள்ளும் யோகியான
வள் பராமோக்யாக மதிக்கப்படுகிறுன். .

இப்படியாகப் பிராணூயாமானது அந்தசுத்தி
தினின் பொருட்டு செய்யப் படாத்தக்கது. ஆசம
நீயுந்தால் சரியை பாத்ததை யனுஷ்யத்து
உள்ளத்தை சுத்திசெய்துகொண்டு, சிரியா
பாத்தகில் “ஆபோஹிஷ்டாமயோபுவி” என்
நும் மந்திரத்தால் புதியாகக்கப்பட்ட ஜலக்
தினால் புதோகிறத்துக் கொண்டு, பிறகு அபி
மந்திரத்த தீர்த்தத்தால் அக்கச்சுத்தி செய்து
கொண்டு அர்க்கியம் முதலான ஸர்தியா கர்மங்
கள் செய்தன, அந்தக்கரணசுத்திபின் பொரு
ட்டு பிராணூயாம் செய்ய வேண்டியது. இதில்
நாட்டாரணை, வாயுதாரணை, அங்கோதாரணை,
அமுத தாரணை பென்னும் நான்கு விதமான
தாரணைகளாட்சுகும்.

ப்பற்றநுதியினுல் நாடு தாரணையும், வ்யா
ஹ்ரநுகியோடு சேர்த் த பிரணவத்தினுல் வாயு
தாரணையும், காயத்தீ மந்திரத்தால் அங்கோதார
ணையும், காயத்தீ சிரலால் அமுததாரணையும்
வித்திக்கும்.

இதற்கு உபலாககங்களா யிருப்பவை:—தே
வரக்கு மனேநோக்கத்திக்குக் காரணமான இயம்
கியமங்கள். பிறகு சித்தவிருஷ்தி சிரோதத்துக்
கனுக்கலமான ஆஸம் (ஸ்திரத்தன்மை); பின்
ஏர் பிரணவஸம்புத்தமான வ்யாஹிருதித்
தியானத்தால் பிரத்யாஹாரம், இதனால் நாடு
சுத்தியும் வாயுபூரகமும் லடிக்கும். நாடிகளைல்
லாம் சிறைந்த வாயுவை வெளிப்போக வொட்ட
ஈாமல் தடுக்க காஸ்த்தீ மந்திரத்தால் விதா

தேவதையின், ஆத்ம ஸ்வருபமான கோடி குரியப் பிரகாசத்தின் காந்திக்கு ஒப்பான “பங்கி”—பரஞ்சோதியை, “தீமஹி”—தியானம் செப்ப வேண்டும். இப்படியாக அங்கே தாரணை செய்து ‘நக்கால்,’ ‘யிர்க்கால்’ வழி யாக மாய்கின்ற வாய்பை, “அயிர்ப்பின்றி யுள் ஜோ பதிக்க”, அப்படி நிரோதம் செய்யப்பட்ட வாயு விலிருந்து அக்னி ஜிக்கக் காணலாம். இந்த அக்னி தத்துவத்தையும் காயத்ரீ சிரலா யெ “இலாபோஜ்யோதி ரஸி” அமிர்தம் ப்ரத்தம் பூர்வுவல் வாவரோம்” என்னும் மாந்திரத் தியானத்தால் சிரோதிக்க அதிலிருந்து அமுத தாரை யுண்டாகும். அந்த அமுததாரை உள்ளிக்கிரி யங்களையும் அந்தக்கரணத்தையும் சுத்தி செய்யும்.

இப்படியாக பிரானையாமம் செய்யும் பொழுது வியாஸ பகவான் சொல்கிறபடி “நாமிமத்யே ஸ்திதம் தியாயேத் சமர்க்கதம் பூர்க்கோணது॥ நீலோத்பலாபம் ஹ்ருதபத்தே குர்ப்பகோ ஜ நார்த்தகம்॥ லலாட்டங்கர் சிவம் சிவேதம் ரேச கேந அபிசிர்தயேத்॥ சுத்தஸ்படிக ஸம்சாசம் நிர்மலம் பாப நாசம்॥ சம்சரம் நியம்பகம் சிவேதம் தியாயர் முச்சியேத பந்தாத் தீதி॥”

“பூரகம் செய்யும் பொழுது நாமிமத்தியைத் தில் (நாமிப் பத்மத்தின் நடுவில்) இருப்பவனும் ரக்த (சிவந்) வரணமுன்ஸவனுபூன, (கம்பிழோக்மக) பிரம்மாவை தியானிக்கவேண்டும்.

“கும்பகாலத்தில் ஹ்ருதய பத்மத்தின் நடுவில் நீலோத்பல (கருநீல்) நிறமுடைய மறை விழ்ணுவைத் தியானிக்கவேண்டும்.

“ரேசக்காலத்தில் லலாடமத்தியத்தில் (ஆஜ்ஞாபத்மத்தின் நடுவில்) வெண்மை நிறமுடைய சிவனைச் சிந்திக்கவும்.”

[இங்கே, பூரகத்தால் விசுவருபையும் பிராட் புருஷனுமான சிருஷ்டசர்த்தாவைத் தியானி தது தியோகார மானபின், கும்பகத்தால் ஸ்திதிகர்த்தா வாயை ஜார்த்தநனைத் தியானம்

செய்து விபாபகாத்மகமான விழ்ணுமயமாக வேண்டும் என்பது கவனிக்கத் தக்கது. அப்படி தியோகாரமானவன், வாயுவின் நிரோதத்தால் (தஹ்ரோபாஸ்ய) ஆகாசபாத்ரமாகி, அங்கே அலர்க்கு நின்ற “ஹிருத்பத்தம்” மத்யத் திலிருந்து ‘முக்கெய்ப்பிரானனு’ வாயுபிறக்க, அந்த வாயுவிலிருந்து (வாயுகாரணையின் முதிர்ச்சியில்) அக்னியும், அந்த அக்னியிலிருந்து (அங்குதாரணையின் முதிர்ச்சியில்) ‘ஆழு’ என்னும் அமிருதவருதயாகிய ஜலமுடலைந்தாகும். அமுததாரணையினால் அவ்வுழுத ஜலத்தை யுட்ட சொன்னுதாபளாக்கினியினால் ஜீரணிக்கப்பட்ட உள்ளேந்தியில்களை ஜீரணைத்தாரணம் செய்து, பின், ஹிருதயசத்தி வாய்ந்த மனத்தேந்து ஆஜ்ஞாபத்மாலயமயனைத்து ரேசகத்தினால் ஸம்ஹார கர்த்தாவாகிய சிவனைத்தியானிக்க வேண்டுமென்பதை குருமுகமாகவற்றிது குருபதேசப்படி பூரக சும்பக ரேசக மாற்றல் வேண்டும். இப்படி த்ரிவித ஈக்னமாயுள்ள பிரானையமத்தை த்ரிவிதியங்களின் இரகவியமயற்று “பான முடன் அபியான வாரமது உண்மையினில் உள்ளபடி விட்டரைத்து” தஹிச்சப்பட்டு ஸம்ஹாரமான தேவீஶந்திரியாதி யுறுப்புகளை பரிசுத்தாரன் அந்தக்கரண விருத்தியினால் ஆத்மபுத்தியோடு புனர்ஜனனமுண்டாகச் சிருஷ்டித்தால், அப்பொழுது “உள்ளுடம்பினிலையை” தெரிவங்கும். அந்த உள்ளுடம் புனர்வெபற்றால் “உள்ளுடம்பின் வாழ்வன வென்பது மேழுக் கள்ளுவடம் பாகி விடும்” என்ற ஒளவைகுறைவிற் சொன்னங்கண்மையின்தெளிவு உள்ளதுதிக்கும். பின்னுமிழைதக் கொண்டு, “கந்கலங் கேட்கலங் கண்ணாரக் காணலாம் உற்றுடம்பாலாய வணர்வு.”

“பொய்க்கெல்லாம் பாசனமா யுள்ளதற்கோர் வித்தாகும்” “பெய்க்கு உள்ளாம்” இந்த “மூயவடம்பு” தானே, அழுழி காலமாயிருந்து “ஙல்வினையுங் தீவினையு முண்டுத்திரிதரும்.” இதுவே பின்னும் “செய்வினைக்கும் வித்தா முடம்பு.”

ஆதிமுதல் உள்ளதால் பழையபானதென்று சுங்கரைன (சிவ ஸ்வரூபத்தை) [‘கும்பக்களிறை பேர்பெற்ற இந்தத் ‘தொல்லை யுட்பின் தொடர்பு’ என்று சொல்லும் ஜநக பரம்பரையை குருவருள் பெற்றத் திருவருள் வெளியில் “ஆய்ந்த ஆய” — என்முறையும் ஆராய்ந்து பலுவைற்ற மீமாணவெளியில் ஆராய்ச்சி முடிவெய்தப்பெற்ற விசாரதீரானுக்கு, “அல்லற் பிறப்பை யகற்றுயிக்கும்”] “என்றுங்கெடாத” இந்த உள்ளுடம்பைக் கெரண்டு பிரானையாமத் தின் முடிவான கேவலகும்பகத்தில் செய்ய வேண்டிய அந்தர்லச்சியமான தியானத்தைப் பின்னால் சுட்டுவான் அதன் பலனைச் சொல் மூக்கிருார். ஒன்னையார் “வருபயனுண்டு மகிழ்ந்துடனு சிற்கும் ஒரு பயனைக் காட்டி முடியும்” என்று சொன்னதின் உட்பொருளையும் உள்ளாய்ந்தனரவேண்டும். பிரானையாம ஸித்தி யினிலேயே லடிக்கத்தக்க இது பூர்ணாயுதிரோத்ததில் பிறந்த “வாயுவினாய வடம்பு” — கும்பகவாயுவில் பிறந்த பிரானைத்தக சரீரமாதல்ல இவ்வுடம்பின்பயனே “ஆயுதி னெல் லையது” என்றார், இந்தப் பிரானைத்தக சரீரமே “கும்பமுனி”யின் சரீரமாட. இது மூலாக்கி ஸ்தானமான “பொதிய மீனில்” வலித்துக் கொண்டு அசரீரியான சித்தனியைத் தனக்குபிரிந்தியாகக் கொண்டிருப்பதால் தான் “என்றுங்கெடாத்திது” என்று இதற்குசித்யத் துவம் கற்பித்துக் கூறினார்.

“சுத்தஸ்படிக ஸம்காசம்” என்று ஆரம்பிக்கும் வியாஸபகவானுடைய வாக்கெத்திற்கு அர்த்தம் இப்பொழுது விளங்குமென்று அதன் வாச்சியார்த்தத்தைக் கீழே வரைகிடேரும்.

“பரிசுத்தமான பேளிங்குறிச் மூன்ளவுஹும், மல (மாயை அல்லது மூம்மல) சம்பந்தமில்லாத வஹும், பூர்ப்பகலீப் போக்குவதும், (குரிய சுந்திராக்கி யென்னும் முச்சக்கதி வழிமான மூன்று கண்களையுடையவதும், பரிசுத்தனுமான (சம்-கரோமி—நல்லதையே செய்யவனுண்)

ந்தும் என்று சொல்லப்பட்ட ‘சுப்த ஸ்பிரிசுபரவை கந்த’ மென்றுள்ள தன்மாத்தைக்கஞ்சுக் குக் காரணபூதமான பஞ்சவிஸ்காத்தமக் ஸ்வரூபத்தை யனரும் பஞ்ச பதா சாரணேந்திரி யங்களோடு கூடிய (காதில்லாது கேட்டல், கண்ணில்லாது காணல் முதலியவரன் சாமாந்தியம் வாய்ந்த) ‘உள்ளுடம்பு’ க்குள்ளிருந்து] தியானிப்பவன் பந்தங்களிலிருந்து விழப்புகிறுன்” என்பது வியாஸ பகவன் சொல்லுண்ணம்.

இன்னம், யோகயாஜ்ஞங்கவல்கியத்திற் சொல்லியிருக்கிறபடி, பூரகத்தில் தேறினவன் விள்ளு ஸாயுஜ்யம் அடைகிறோன்; கும்பகத்தில் தேறினவன் ப்ரெஷ்மலோகத்தை யடைகிறோன். மூன்றாவதான ரேசகத்தில் தேறினவன் ஸகவரபதமமடைகிறன். இடாநாட்டியால் வெளியிலிருந்து 12-மாத்தர (கால) அனாவ பிரானை வாயுவை உள் வாள்க்கசெப்பது அவ்வாயுவினால் உதர்த்தை நிறப்பிக்கொண்டு இரண்டு கண்களையும் நாவிகையின் அக்ரத்தில் (முக்கு துணி யில்) ஸ்திரமாய் வைத்துக்கொண்டு (அங்கே காணப்படும் ஒழுள்தமக்கோதியை) தியானம் செய்து, பின் பிங்களை யென்னும் நாடியவழியாக மெள்ளென்ன விரேசனம் செய்ய வேண்டும் (ஸ்வாஸ்தகை விடவேண்டும்). [இடா என்பது வாமாடி; பிங்களா என்பது தக்கினநாடி. கும்பகம் என்பது மாநல் ஜப்பு] இந்த அர்த்தத்தில் “ஸ்விருதி ரத்நம்” என்கிற கிரந்தத்தில் பிரானையாம லக்ஷணம் பின்வருமாறு சொல்லப்பட்டிருக்கிறது:—

“தக்கினோ ஆயம் குர்யாத் வாமேந பூரி தோதரா || கும்பகேக அஜபம் குர்யாத் பிரானையாமஸ்யலக்ஷணம் இதி ||”

தக்கினை நாடியான பிங்களையால் (மந்த்ரா) ஜபம்செய்து, வாம நாடியான இடா நாடியால் உதரம் (உந்தி) பூரிக்கப் பூரிதம் செய்து, கும்ப

பக்ததால் அபூர்வா(த்தியானம்) செய்தலாகிய இதுவே, பிராணூயாமல்கூணம். இப்படியாக ஸ்மிருதிரத்தும் என்கிற கிரந்தத்தில் பிராணூயாமல்கூணம் சொல்லப் பட்டிருக்கிறது.

என்னலைப் பிராணூயாமத்தை நாம் இங்கு அதிகமாய் விவரிக்கிறீர்களே. ஏனெனில் அது குருமுகமாக விணர்க்கு குரு ஸங்கிதானத்திலிருந்து செய்யப்படவேண்டியது. அப்படிச் செய்யாமல் ஏட்டுப்படிப்பைச் சொன்று செய்வதால் அனேக அநர்த்தங்கள் நேரிட்டு அதனால் ஆபத்து அநர்த்தங்கள் அனேகம் நேரிட்டுக் காரணமாகிறது. ஆகையால் அதை விட்டு, குஷ்மப் பிராணூயாம், காரணப் பிராணூயாம் இரண்டையும் சாள்திரங்களில் சொல்லியபடி விரித்தாரத்துள்ளோம். நாரத பகவான் திரிபுவன வாஹ் யாகையால் அவர் “பிராணூயாமம்” என்பதற்கு ஸுக்ஷ்மமாகவே யர்த்தம் சொல்லி யிருக்கிறார். “சீர்த்தில் வாயுவை நிக்ரஹம் செய்வதே பிராணூயாமம்” என்று அவர் சொல்லியுள்ளதை முதலிலெடுத் துறைத்தோம்.

இப்படி வாயுதிக்காறும் செப்து, நிரோதிக்கப்பட்ட வாயுவானது மயிர்க்கால் நக்கக்கண்களின் வழியாகக் கூட வெளிப்போகாதபடிக் காக்கவல்ல தீரானு யேசு, அப்படிப்பட்ட மஹா திரமான பரிபூரணவாயுதிக்காறுத்தால், பிராணைத் தன்னிதயக மலத்திலிருந்து தானே சிருஷ்டிக்கும் சமர்த்தனுகிறோன். ஏனெனில் ஸம்பூரணமான வாயு தீரகித்தத்தினால் முற்றும் நிரோதிக்கப்பட்டின் அது அண்டாகாரமாகி அகண்டத்தைத் தன்னுள்ளடக்கிக் கொண்டிருக்கும். அந்த அகண்டத்தைத் தியானம் செய்வதால், மொனாக வித்தி யென்று சொல்லும் மோனகுருதிரிச்சளம் லபிக்கும்.

“மோனகுரு நாதர் நடமாடி வருசேல்முறி
கானமிகுராதவொளிகேட்டெழுங்குணர்வில்லை
வனமிலாகோதியருதிரிச்சனங்காண்டுகொள்வன்
உணவிலா வானி நிறை வாயுதனி லவிஞ்துறைக்கு
தினமுடை செஞ்சனும் வட்டமிட்டத்தனவொருசக்
[கர்க்கோட்டைகட்டி
மானமுடனபிமான சாரமது உண்மையினி துள்ள
படி விட்டறைத்து
வனமிசை குயவனவன்கைப்பிடிக் கிசைந்துவரைன
திரிகைமன்னும்
வானமிசை விரிசடையோன் கைப்பத்திய லற்று
[மவன்மயமேயாகி
மோனவரு வானவொரு வதிர்ச்சயங் காண்டுகொள்
அன்பிலமுடை !”

மோனகுரு திரிசனங் கிடைத்தால் ‘ஆத்மோத்தாரணமென்கிற “திருப்பள்ளியமுச்சி” சம்பிக்கும். ஆக்தோத்தாரணமானால், அப்படி உத்தாரணம் செய்யப்பட்ட ஆத்மசக்தியானது ‘த்ரியம்பக்மாய்’ (திரிவிதமான சக்தியாய்) ப்ரிசிந்து ஸ்ருஷ்டி ஸ்திதி ஸ்ம்தாராதி முத்தொழில்களையும் தா’னே செய்யவல்லதாகும்.

ஆக்கியழித்துக் காப்பதாம் இந்த முத்தொழிலையும் செய்வதாமேர் அற்புத ரகஸியத்தையே “நிரோதாஜ்ஜூயதே வாயு” என்றும், “வாயோபாக்கிச்சஜாயதே” யென்றும், “அக்நோராபச்சஜாயதே” ஹென்றும் சொல்ல அற்றார். தானாக யோகசாஸ்திர மியற்றிய யோகயாஜ்ஜுவல்கியர். இப்படி ஆக்கி யழித்துக் காக்கும் சக்தி தனக்கிருப்பதை யுள்ளுணர்வால் உணருங் காரணத்தால் “தீயோ யோநப் பிரசோதயாத்” என்கிற “ஸவிதுரி” என்னும் பதந்துக்கு லக்ஷ்மியான் அந்தக்காரணவிருத்தியானது(அலும் என்னும் நான்) நிருபதிக் கிலையடைந்து, சமஷ்டியர்த்தமக்மான “தத்ஸவிதூர் வரேணியம்” என்னும் மந்திரத்துக்கு லக்ஷ்மியான பரமாத்மாவை, “பர்தோ தேவவயதீமலி” என்னும் மத்தியபாதமான கும்பக லக்ஷணத்தால் அஜபாத்தியாந்ம் செய்ய அருகுமாகிறது. இந்த அனுபவத்தை “கருடவாலன்

குரு கடாகூ வீக்ஷன்ய பிராப்தரஸ்து” என் அம் மந்திரத்தின் தமிசனமான “மோங் குரு நாதர்” என்னும் பாட்டில் மந்திரக்ருஷ்டானு புதியாகச் சொல்லி யிருக்கிறார். அங்கே (1) முதல் அடைபாமிட்டின்—முதலடியினால்—“மோங்குரு”வாம் அருவருவகைணமும்,

2-ம் அடியினால்—நாதானுவளந்தானத்தால் வழிக்கும் ஆத்மோத்தாராண வகைணமும்,

3-ம் அடியினால்—கிருபாதீக நிலையில் “ஸ்வ ரூப ஸ்ரூபம்” மென்கை ‘சௌரூப நாச’ லேதுவான அஞ்சதிசன வகைணமும்,

4-ம் அடியினால்—பிரானுபாமயகைணமாகிய பரிபூரணவாயிக்ரோத்தால் வித்திக்கும் தஹராகாசத்திற் பிறக்கும் பிராண வகைணமும்,

5-ம் அடியினால்—சித்தமிருத்தி சிரோத வித்தியும் (அதனால்) ஸ்ரூப்ஷ்டி ஸ்திதி ஸ்ம்ஹார சக்தி லட்சியும், (இதற்கு கருட தரிசனம் என்று பேர்.) *

6-ம் அடியினால்—“கார-கார” மென்கை சிருஷ்டி ஸ்திதி சாதனமும், (Anabolic and Katabolic principles that go to produce Metabolism.)

7-ம் அடியினால்—காரண காரிய உபாதன மாகிய தரிகுணுத்தக்மான “பிராணப் பிரஜ்ஞாதம்” ஸ்வரூப ஸரதக வகைணமும்,

8-ம் அடியினால்—“தேதவாரத்தமாத்ர திர்ப்பாளம் ஸ்வரூபகுண்யமிவ ஸமாதி” என்ற போகலாத்ரப்புடி அங்க விங்க சங்கழந்துபலமாதிலகைணமும்,

9-ம் அடியினால்—“தியாயக் முச்சீயே தபந்தாத்” என்ற வாசக்சிபத்திற்கு

* கருடன், அனந்தன் முதலாகிய இவர்கள் கிருபாதீகவில் திடைப்பற்ற நிதமுத்தர்களான “நித்ய ஸ்வருகிள்” என்று சொல்லப்படுவர். புருஷஸுத்தம் பார்க்க.

வகையார்த்தமான மோன வித்தி யென்னும் மென்ன வெளன ஸமாதி வகைணமும்.

கூறப்பட்டிருப்பதை “பிரானுபாம வித்தி” பூர்வகாரம் ஆய்வுப்பணர் தறிந்து கொள்க.

இதுவே பிரானுபாமத்தின் பூரணமான பல அம். இந்தப் பிரானுபாமவித்தியைக் “கேவல கும்பக” மென்று சிவயோகத்திப்பையில் ஸ்ரீ சதா சிவ யோகிந்தீர் சொல்லி யிருக்கிறார்.

“குப்பீசீகன் அஜபம் குர்யாத்” என்ற ஸ்மிருதி ரத்ந கர்த்தாவின் பிரானுபாமலக்ஷணப்படி, “கேவல கும்பகம்” என்றால் என்னவொன்று பார்க்கல், அஜபாத்யாநம் கேவலமாக அநாவது, பிரயத்னாபூர்வமாயின்றி தானே தானாக வித்திப்பதாம். இது வாயிகிரோத அப்பிரால் முதிர்ச்சியாலும் “தாரணத் தியான ஸபாதி” யென்னும் பிரானுபாம வகைணங்கள் மூன்றும் பொருத்திய யோகஸ்ம்யம் வித்தியினுலுமே லிபிக்க வேண்மென்றி வேறுவிதமாக அடையாக கூடியதில்லை. இது சிச்சயம், சிச்சயம், முதிர்ச்சியாலும் தழில்லை.

(:0:)

FREE FROM BONDS.

The Autobiography of a Taluk Gumastah.
(Special for the Vivekachintamani)

* அவிமுத்துவிட்ட கழுதை.

ஓரு தாலுகா குமாஸ்தாவின் சரித்திரம்.
(விவேகசிந்தாமணி கேள்வியேற்றப்பட்டது)

II-[கெளமாரம்: உத்தியோகம்.

(221-வது பக்கத் தொடர்ச்சி)

என் தம்பி பி. ஏ. பரீகைக்குப் படித்துக் கொண்டிருத் தொழில் பொழுது பெண்களைப்பெற்ற எவ்வளவோ பெரிய மனுவிபர்களொல்லாம் என்கீர்க் காணவந்தார்கள் என்ற முன்னமேயே

* தண்ணேயற்றி தன் தொழிலில் பிராவேசிக்கு மூன்று தடையறியாது அட்கமும் ஸ்வதந்திரமும் பார்ஸ்பர விருத்தானா குணங்களைவீ!

சொல்லியிருக்கிறேன். ஆனால் நான் என் தம் பிசின் கலியாணத்தை என் கலியாணத்தைப் போல் தர்துமாருக விடக்கூடாதென்று, அவனே பெண்ணைப் பார்த்துத் தன்னிஷ்டப்படி கலியாணம் செய்து கொள்ளும்படி விட்டு விட்டேன். அவனும் அப்படியே ஒரு பெரிய குடித்தணக்காரர் பெண்ணை நிச்சயம் செய்துகொண்டுவந்தான். இவ்வளவு சீர் செய்யவேண்டுமென்றாவது லக்ஷில் பணம் கொடுக்கவேண்டுமென்றாவது நானும் பேசவில்லை, என் தமிழ் மேற்போன்ற ஆனால் அவன் பா:னு:தன் துடைய அந்தஸ்துக்குத் தக்கபடி ரூபாய் பெறுமை பலரிஸ்பட்டும் 500 ரூபாய்க்கு வெள்ளிப் பாத்திரங்களும் தீபாவளிக்கு ஆயிர ரூபாய்க்கு வரைக் கடுக்கன்களும் வாங்கிக் கொடுத்தார்.

என் தமிழ்க்குக் கலியாணமாகி மூன்று வருஷங் கழித்து அவன் பி. எல். பரீஷகாஷ்கருப் படிக்கும்போது அவனுக்குச் சார்ந்தி முகர்த் தம் நடந்தது. அப்பொழுது நான் என் தமிழ் மனைவிக்கொரு தங்கக் கொலூசு செய்து கொடுத்தேன். அந்தக் கலியாணத்தோடுகூடவே என் பெண்ணுக்கும் கலியாணம் நடந்தது. என் மாப் பிள்ளை பி. ஏ. பரீஷகாஷ்கருப் படித்துக்கொண்டிருந்தார். அவருக்கு நான்கு வேலி நிலம் குடித்தனமுண்டு. 500 ரூபாய்க்குச் சீர்தவிரவரத்தினையொன்றும் கெடுக்கவில்லை. அதையும் மற்றக்கலியாணச் செலவுகளையும் என் மாமானுரே “ஒப்புக்கொண்டு செய்ததுந் தவரை தீபாவளிக்கு என் மாப்பிள்ளைக்கு பைவிகல்” என்று சொல்லப்பட்ட மிதிவண்டி யொன்றும் வாங்கிக் கொடுத்தார். என் பெண்ணையும் புருஷன் வீட்டுக்கனுப்பியாகி விட்டது. இப்பொழுது என் மாப்பிள்ளை தன்கிராயத்திலேயே விவசாயம் செய்துகொண்டு ஏழைப்பிள்ளைகளுக்கு இனுமாகப் படிப்புச் சொல்லிக்கொடுக்க ஒரு பள்ளிக்கூடம் ஏற்படுத்தி பிருக்கிறார்.

தினம் இரண்டுமணி ரேம் தானே சில பாடங் கள் சொல்லிக் கொடுத்துக் கொண்டும் வருகிறார். என் பாமானர் ‘பெண்ணை’வாங்கிக் கொண்டது முதல் என்மகன் சென்னப்பட்டனத்தில் என் தப்பி வீட்டில் படித்துக்கொண்டிருக்கிறன். என் தமிழ்க்கொரு பெண் பிறகிறது. என்வீட்டில் இத்தனை கலியாணங்கள் நடந்தும் ஒன்றையும் நான் மேற்போட்டுக்கொண்டு செய்யவேண்டிய அவசியமில்லாமல் போன்றமொல் எனக்கு உலக வியவகாரங்களிலுள்ள நூனம் முன்சொன்ன அளவிலே பெந்திருக்கிறது. நான் முதல் முதல் என் மாப் பிள்ளையின் தலை தீபாவளியில் “பைவிகல்”க் கண்டபொழுது சாந்திக் கலியாண மாவதற்கு முன் நடைவண்டி வாங்கிக்கொடுக்கவேல்லுமா? குழந்தை பிறந்த பிறகு வாங்கிக் கொடுத்தாற் போதாதா? அதுவும் இவ்வளவு விலையுயர்ந்த நடைவண்டி எதற்கு? சாதாரண மரத்தினால் செய்த சிறுவண்டி போதாதா?, என்று என் மாமனூரைக் கோடித்துக்கொண்டேன். என் மாமனூரும் மைத்துனிமாரும் சிரித்தார்கள். என் மாப்பிள்ளை அதில் ஏரி சவாரிசெய்யக் கற்றுக்கொள்வதற்கு 2-மாத மாரியிற்கு. அதற்குள் முழுங்கால் கணுக்கல்லையில் இரண்டு மூன்று இடங்களில் காயம், வைத்தியருக்குப் பத்து ரூபாயும் சவாரி சுற்றுக்கொடுத்தவருக்குப் பத்து ரூபாயும் தக்கினை. பிறகு தன் கிராமத்தில் சவாரி செய்யத்தக்க சாலைகளில்லாமையாலும், அப்படிச் செய்தாலும் மாடுகளுக்கள் மூன்னே வெருஞ்சும் கொண்டும், நாய்கள் பின்னே குரைத்துக் கொண்டும் ஒடுவதனாலும் அருவருப்புக் கொண்டு 250-ரூபாய்க்கு வாங்கின அவ்வண்டியை ஒரு வருஷத்துக்கெல்லாம் நூறு ரூபாய்க்கு விற்றுவிட்டார். இதில் என் மாமனூருக்கு வெகு வருத்தம், தன் மாப்பிள்ளைதான் இப்படியிருக்கிறார் என்றால் மாப்பிள்ளைக்கு மாப்பிள்ளையும் அவ்வாறே இருக்க வேண்டுமா என்றிருக்கலாம்.

இங்காலத்தில் நம் தேசத்தவர் புலியைப் பார்த்துப் பூஜை சூடுக்கொண்டதுபோல் மேற் றிசையாரைப்போல் நமக்கும் சுய அரசாட்சி வேண்டுமென்று மகாஜன சபைகள் கூடிப்பிரசங்கம் செய்கிறார்கள். சுப் அரசாங்கி என்றால் என்ன அர்த்தம்? அவ்வளவு மேலான சுய அரசாட்சி பெற்ற மேற்றிசையாரைபே “என்ன ஜியா செனக்கியதானு?” என்றால், “ஏதோ அப்படி இப்படிச்சுகா விருந்துகேறும். இன்னும் முற்றிலும் சுகப்பட்ட பாடல்லை. எங்கள் நாட்டுப் பொதுஜன சபைகளையும் அச்சுப்பாரை நியமிக்கும் விதத்தையும் முற்றிலும் சீர்திருத்தினும் பிற்பாடுதான் நல்லகாலம்” என்கிறார்கள். பொதுஜன சபைகளைச் சீர்திருத்துவதெத்தப்படி? ஆயிரம் பிச்சைக்காரர்கள் சேர்த்து ஒரு கஜானு ஏற்படுத்துவதைப்படியோ, அல்லது ஸ்காம் வெள்ளோ நால்களைச் சேர்த்து ஒரு சிவப்புச் சீலை உண்டாக்குவதைப்படியோ அப்படித்தான் ஒவ்வொருவனும் தன்னை ஆண்டுகொள்ளாத சுய ஆரஞ்சை! கும்பல் கூடின உடனே கித்தித்து விடுமா? ஒவ்வொருவனிடத்திலும் லாத சீர்திருத்தம் பொதுஜன சபையில் எங்கிருந்து வருமா? மேற்குச் சீமைகளில் ஜனங்கள் ஏற்படுத்திய சபைகளை ஜனங்கள் சொன்னபடி கேட்கிறதில்லை என்று புகாராயிருக்கிறது. தேசத்து ஜனங்கள் முழுவதும் சேர்த்து பேசகையில் காத்தனே மந்திரியாக வேண்டுமென்று அபிப்பிராயப் பட்டிருக்க தனித் தனி ஒவ்வொரு ஊரிலுமின்ஸவர்கள் சேர்த்து நிபுணம் செய்கையில் சாத்தனே தவறுமால் மந்திரியாகிறானாம். அல்லது காந்ததனை மந்திரியானாலும் மந்திரியாவதற்கு முன்னிருந்து காந்ததன் வேறு ம் மந்திரியான பின்னிருக்கிற காந்தன் வேறு மாக விருக்கிறான். “அடிமையாயிருந்த காலத்தில் யஜமானன் சோறு போட்டான். சுதந்திரம் கிடைத்தப்பட்ட எங்களுக்குப் பட்டினி கிடந்த சாகச் சுதந்திரமுண்டு. எங்களை யாரும் ஏன் என்று கேட்க அதிகாரம் பெற்றவர்க

ள்ளவை என்று வருஷத்தில் இரண்டு தடவை (தடவைக் காறுமாதம்) வேலையகம்படாமல் அல்கிறவர் கிளர். பகல் 8 மணி முதல் இருவு 10 மணி வரையில் மூச்ச விடாமல் தாயுங் குழங்கையுமாக அல்லது குழங்கையும் தாயுமாக ஆயிரக் கணக்காய் ஒரே நச்சவேலையைச் செய்திறப்பவர் கிளர். தங்கள் கூலியை உயர்த்த வேண்டுமென்று ஒரே கும்பலாய் வேலையைப் பாதியில் சிறுத் துபவர் கிளர். இவ்வாறு என்கும் ஒரே கும்பப்பமாயிருக்கிற தென்கிறார்கள். பார்க்கப்போனால் அச்சுலரக்கிக்கரை பக்கசை தான்.

சுய அரசாட்சியின் லக்ஷ்யமாக்கத்தம் ஒவ்வொருவனும் தனக்குத் தானே ராஜாவாயிருத்தலே. ஒவ்வொரு ஊம் கிறிஸ்து போன்றும், ஸர்க்ராம் போன்றும், நந்தனூர் போன்றும், புத்தர் போன்றும், வஹிந்தர் போன்றும் பிழூம் போன்றும் பரிசூர்ணாயிருக்க முயன்றுவாது, அவனை ராஜாக்கனாவது மந்திரிகளாவது, பொது ஜன சபைகளாவது, அச்சுபைகளின் அர்஦்ராசனுதிபத்திகளாவது ஆனத் தேவை என்ன? அங்க்கான இடமேது? ஒரு வன் அம்மாதிரி இருக்கக்குமொன்று லக்ஷம் பேரு மிருக்கலாம். ஒவ்வொருவனும் தன்னையாளாயமயினால் தான், பிறர் அவனை ஆயாவேண்டியிருக்கிறது. தன்னைத் தானே யான ஆரம்பித்த பின் பிற நுமவனையான இடமேது? அதாவது சர்க்கார் தன்னைச் செம்பிக்கும் வேலையை ஒவ்வொருவனும் தானே பிரயோ ஜனமறிந்து செய்து விட்டால் என்றாத்தம். அப்பொழுது தனக்கு வெளியே இருக்கும் சர்க்கார் தனக்குள்ளே ஆஜாகணப்பட்டுப் போகிறது.

ஆனால் வாஸ்தவத்தில் ஒவ்வொருவனுக்கும் அசிருப்பது அவனுக்குள்ளேயா வெளியிலா? “குருவிருப்பதுள்ளத்திலே மனக்கோண லறுப்பதுள்ளத்திலே” என்றார் பெரியோர். குருவே

அரசன்; குருவின் மூர்த்தமே ராஜாங்கம்; குருவை யறிந்தவனே யறியாதவனுக் கரசன், நான் யாகோ என்னை யறியாமல் வணங்குகிறேனோ அவனே உண்மையில் எனக்கரசன் எவன் வார்த்தை என்னை யறியாமல் என்மனதைக் கவர்கிறதோ அவனே என்குருவெல்வொருவனுக்கு மப்படியே. சுருக்கிச்சொல்லின் என்கும் வியாபியாய் அகண்டாகாரனுப்சர்வீபரிபூரணனுபிருக்கும் 'நான்' என்பவனுடையசுங்கல்பத்திற்கு பங்கம் வராமல் 'நவத்துவார' தேகியாகிய 'நான்' என்பவனை நடந்து கொள்ளச் செய்வேண்டியே அரச ஏற்பட்டிருக்கிறது. அவ்வாறே ஒவ்வொருவனும் கயமாகவே நடந்துகொண்டு விட்டால் ஒவ்வொருவனும் தனக்குத்தானே ராஜாவாகிவிட வில்லையா?

தன்னைஆளுகை என்பதில் பிறரை ஆளப்பிரயத்தனப் படாமையு மடங்கே யிருக்கிறது. எனைனில் மஹத்தான என்கு அன்னியமான 'பிறர்' என்று சொல்லக்கூடிய மனமேயில்லாமையாலும், அப்படியே யிருந்தாலும் அம்மனும் பறுத்திலைக்கியப் பட்டாலோழிப, அஸ்தலூரீக்கியப்பட விரும்பினாலோழிப, அதை அதற்கு அன்னியமாயிருந்து யாரும் ஆளுமியாதென்கிற உண்மையினாலுமே ஆத்தால் தன்னையற்று ஆளாதவனே பிறரை ஆராய்த்தனிப்பான்.

இவ்வகைல் ஒருவரை பொருவர் கெடுக்கவுமுடியாது, கொடுக்கவுமுடியாதென்பது பெரியோரநிர்த்துவமை. "இப்புகியில் ஒருவனுக்கொருவன் உதவமாட்ட வில்லைபோ அல்லது மனந்தானில்லையோ தெரியவில்லை" என்றார்பேஸ்டோலோஜி என்னும் மறொன். இதையது சரித்தே தான் "ராமநுண்டாலென் ராவனனுண்டாலென்" என்று நமக்குள் வசனமும் வழங்க வருகிறது. அதாவது நல்லவர்களுக்கு எல்லா ராஜ்யமும் நல்ல ராஜ்யமாகவே யிருக்கும். கெட்டவர்களுக்கு எந்த ராஜ்யத்திலும் கெடுதியே விளையும் மென்றாததம். "மனிதனுடைய சுக துக்கங்களில் ராஜாங்கத்தார் ஆக்கவோ அழிக்கவோ கூடிய பாசம் வல்வளவு அற்பம்?" என்றார் என் தோழர்க்கிய ஆங்கெல்களில்.

ராஜாங்கம் என்பது ஒரு பாயலா பாத்திரம். பாயஸ் பாத்திரம் என்ற பெயரிட்ட மாத்திரத்திலைவது அல்லது பாயவஸ் வைத்திருக்கிறத்திருக்கும் என்பதனுல் மாத்திரமாவது அதில் வைத்திருக்கும் உப்பு நிர்த்திக்குமா? அல்லது வழக்கமாய் உப்புவகைக்கிற பாத்திரத்தில் பாயஸ்த்தை வைத்தால் அது கரிக்குபா? பாயஸம் உள்ள அளவுக்கு அது தித்திக்கும். உப்பு உள்ள அளவுக்கு அது கரிக்கத்தான் செய்யும். அதற்குப் பாத்திரம் என்ன செய்யும்? "யிருதய சுத்தியம் புத்தித் தெவிவும் சகல புந்தார்த்தக் கித்திக்கும் புற்பட்ட ராணங்களை யொழியப் பிற்பட்ட காரியங்களாகா" என்ற பேஸ்டோலோஜி அனுபவத்தில் கண்டறிந்தார்.

ராஜாங்கத்தகளின் முக்கியமான வேலை, ஜனங்கள் எல்லா விதத்திலும் அதாவது தேக பட்டு புத்தியாக்கி தந்துவங்களி லெல்லாம் தேர்க்கூடியும் விருத்திபுமதிட்டத் து புந்தார்த்தக் கித்திப் பெறக்கூடிய சாதனங்களை ஏற்படித்துவதே. இதற்கு அதுகுணமாகவும் இதற்கு வேண்டிய வளவுக்கு மட்டும்கான் அவர்கள் இதர வேலைகளில் பிரவேசிக்கத்தேவை. இவ்வாறு 'குடியுபரக் கோலுபரும்' ஆனால் இவ்வளவு முக்கியமான வேலையைச் செய்யக்கூடியவர் யார்? என்றால், ஞானிகளே. எவ்வளவுக் கெவ்வளவு ராஜாங்கத்தை ஞானிகள் வகிக்கிறார்களோ அவ்வளவுக் கவ்வளவு ராஜாங்கம் செழிக்கும். ஆனால் ஞானிகள் இம்மாதிரி தங்களை உகைத்தில் சம்பந்தப் படுத்திக்கொள்ள முன்னுக்கு வந்து நிற்பார்களாவென்றால், அவர்கள் அவ-

வளவு கலப்மாய்க் கிடைக்க மாட்டார்கள் என்பது வாஸ்தவங்தான். ஆயினும் அவர்களை எப்படியாவது தேடிப்பிடித்துத் தங்களுக்கு உதவி செய்யக் கோருவது ராஜாங்கத்தாரின் கடமை. அப்பொழுது லேரேகோபகரத்தை உத்தேசித்து அவர்களும் சம்மதிப்பார்கள். முற்காலத்தில் ராஜாங்கள் ரிவிக்கீனப்பேணி அவர்களுக்குத் தொண்டு செப்புவத்தை காரணம் மிதுவே. “எந்த ராஜ்யத்தில் உத்தியோகஸ்தர்கள் உத்தியோகத்தை வெக்க சம்மதமற்றிருக்கிறாரோ அந்த ராஜ்யமே நன்றாய் ஆனப்பட்ட ராஜ்யம்” என்றார் ஸாக்ராஸ் மஹாணின் பிரதம சித்பர்.

இவ்வாறு ஜனங்களின் புத்தித் தெவிவையும் விசாலத்தையும் ராஜாங்கத்தார் நாடாவிட்டால், ராஜாங்கத்தாரின் கஷ்ட நிஷ்டுங்களை உணர்ந் துதவிசெய்யும் சக்தி ஜனங்களுக்குண்டாகிற தில்லை. இதன் பலையப் பாருங்கள்! வரி வகுல்செப்பியும் உத்தியோகஸ்தீனைக் கண்டால் ஜனங்கள் ஒரிக்கிறார்கள். “சாராயக்கடைக்காரனுக்குக் கொடுக்கும் பணத்தைக் காட்டி மூம் சர்க்காருக்குக் கொடுக்கும் வரி வீண்செலவென்று” என்னுகிறார்கள். “ராஜத்திரம்” என்கிற புதம் ராஜாங்கத்தை நடத்தும் முறை என்கிற மேலான முதலாத்தத்திலிருந்து “ஒரு தேசத்தாரை மற்றொரு தேசத்தார் சொர்த்து முறை, அல்லது, ஒரு காலியாரை எதிர்க்கியார் ஜிக்கச் செய்யும் ராஜஸ்ய ஏற்பாடுகள்” என்றத்தப்பட்டு வருகிறது.

ஆனால் ஜனங்கள் புத்தி விசாலித்து மனம் பல பெட்டு வருவாராகில், ராஜாங்கத்தின் பிரோபகார வேலைகளைப்பலாம் தூண்டுத் தின்றித் தாங்களே செய்வார்கள். அப்பொழுது ராஜாங்கத்துக்கு வேலையும் செலவும் சிரமமும் கவலையும் குறையும். ஜனங்கள் ஞானமார்க்கத்தின் பெருமையை யறித்துவிட்டால், ஞானத்தைத் தாங்களே தேவார்கள். பிறரை

யும் சம்மாக்கத்தி விழுப்பார்கள். அப்பொழுது காய் முகிரப் பூவு சிருவதுபோல் பறவிரங்க ராஜாங்கள் அந்தரங்க ராஜாங்கமாகின்டும், இதுவே உண்மைபான சுய அரசாங்கி. மற்ற தல்லாம் போலி அரசாங்கி அல்லது தங்கப்பாராங்கி.

இதனால் எவ்வளவுக்கு ஜனங்களைச் சன்மார்க்கத்தி விருத்தவும் ஸ்வதர்மத்தை யனுவ்திக்கச் செப்பவும் சட்டங்களி னுதவி தேவையில் லாம விருக்கிறதோ அவ்வளவுக்கு ராஜாங்கம் கிருதிருத்திய மாயிற்று என்றும், எவ்வளவுக்கு சுக்ரேரிகளும், வக்கில்களும், சம்பளம்வாங்கு முத்தியோகஸ்தர்களும் குறைக்கிறார்களோ அவ்வளவுச்சு ராஜாங்கம் சாபல்யமாயிற்றென்றும் முன்செர்ன்படி சுப்ளீமைடைந்த தென்றும் அறிந்து கொள்ளலாப.

(இன்னும் வரும்.)

Easy Lessons in Economics.

Lesson VII.

குடிவாய்க்கை.

VII பாடம்

வேலைக்காரர்களின் தன்மை.

வேலைக்காரர்களின் கை சாதுறப்பம், புத்திநட்பம், முன் போசனை, விஹாரில் தொழிலை நடத்தும் நேர்மை, கவனம், இலாபத்துக்குத் தும் சாதனங்களை தெரிக்கெடுக்கும் திறமை, இலாபத்துக் குதவாதவைகளை நிக்கும் கர்மம் போன்ற காரணங்களினால் தேசத்திற்குத் தேசம் செல்வம் மாறும். சில தேசங்களில் மட்டும் இவ்விதமான குணங்கள் மனிதருக்கு இயற்கை போலமைந்து வர்ச்ச பாரம்பரியமாய்நடந்துகொண்டு வருகென்றன. சில விடங்களில் தொழிலாளிகள் தங்கள் இளம்பருவத்தில் மேற்கொள்ளும் தக்க பயிற்சியால் மேற்கண்ட நட்பு அறிவுகளைக் கைக்கொள்ளு

கிறார்களன்றும் சொல்லுவது பிசுகாகாது. தொழிலாளிகள் ஒற்றைமயடுதன் ஒன்று சேர்ந்து வசிப்பதாலும், தொழில் நடப்பதை இனம் பருவத்தில் பலமுறை கவனித்துப் பார்ப்பதாலும், மூபற்சியின் விசேஷம் அதிக மில்லாமலே பலர் தொழில்களை எளிதில் கற்கின்றனர். தொழிற் சாலைகளில் பலர் சேர்ந்து வேலை செய்வதையும், இயந்திரங்களைப் பிரயோகிப்பதையும், வேலைக்காரர்கள் ஒருவருக்கொருவர் ஒற்றைமயாப் செய்யுமுதனியையும், எப்பொழுதும் பிரத்யக்கமாப்க்காலும் சிறுவனுக்கு அதுவே ஒருவிதப் பயிற்சி யென்பதில் தடையெண்ண? இதனுணர்வே நம்முல்லேர்கள், ஜாதி யென்றும் ஜாதிகளுக்கு வெவ்வேறு தொழில்களன்றும் ஏற்படுத்தினார்களென்று எண்ணைக் காரணமா யிருக்கின்றது. அவ்வேற் பாட்டின் பயனை ஆராய்ப்பிகின.—கம்மாளனுக்குப் பிறந்த பிள்ளை இயற்கையாகவே அத் தொழிலுக்கு அவசியமான சரீர குணங்களையமையப் பெற்றிருப்பதன்றி, இனம் பருவத்தில் தினங்தோறும் தன் காக்கப்பன் செய்யும் தொழிலைக் கவனிப்பதினால் அத்தொழிலைகிரமமின்றிக் கற்றுக் கொள்ளுகின்றன. தென்னை, பனை போன்ற மாமேறும் சானூர், தொழிலை அவனது பிள்ளைகள் எளிதில் கற்றுக்கொள்ளுவது போல், துணி வெளுக்கும் வண்ணைன் அத்தொழிலை கற்க முயல்வதும், வண்ணைன் தொழிலை ராணுள் கற்கமுயல்வதும் கஷ்டசாத்தியமானதே. இதுவே பலதொழில்களின் உண்மையாகும்.

மேலும் தொழில் செய்வோர் எத்தேசத்திலும் ஒரே தன்மையுள்ளவர்களன்று. சில தேசத்தவர் 'திரைகட்டோடியுங் திரவியங்தேடு' என்பதை மனதிலிருத்தித் தங்களுக்குப் பாலாகிய திரவியத்தைக் கொடுக்கும் பசு அங்கிய தேசமென்றே கருதி நடக்கின்றனர். அங்கிலையை இதற்குத் தகுந்த திருந்தாங்தமாகச் சொல்லாம். இவர்கள் செல்வமொன்றும் கொல்லாம்.

தைசீபே உத்தேசித்து தமது நாட்டைடயும் உற்றார் உறவினரையுமிழந்து தூர்தேசங்களுக்குச் சென்று திரவியத்தைச் சேகரிக்கும் தொழில்களைக் கைப்பற்றுகின்றனர்.

இங்கிலாந்திலுள்ள ஒருவனுடைய ஜிஞ்சு குமார்க்கரில் ஒருவன் அமெரிக்காவிலுள்ள கனன்டாஸில் இருப்புப்பாதை இஞ்சிஸ்ராகவும், இரண்டாவது குமாரன், ஆஸ்திரேலியாவில் கிறிஸ்து பதப் பாதரியாயும், மூன்றாவது மகன் இந்திபாவிலுள்ள காப்பி, தேயிலைத் தோட்டங்களின் சூபரின்டெண்டாகவும், நாள்காவது பிள்ளை, தென்னார்பிரிகாவிலுள்ள காலனி முனையில் போர் வீராகவும், கடைசிபானவன், சினூவிள்ளி 'ஹரங்காங்கு' என்ற பட்டணத்தில் வைத்தியானவுக்குருங்கள் என்றால் ஆங்கிலேபரின் திரவிய நாட்டத்தை என்னவென்று கூறுவது? இந்தக்காரியா நாம் தரைமார்க்கமாய் எவ்வளவு தூரம் வேண்டுமானாலும் பல கஷ்டங்கட்டுபட்டு பிரயாணங்கு செய்து கடலைகண்டால் கடிசுடுங்கி உயிரை வெல்லபென்க் கருதி வின்று விடுகின்றோடு. ஆங்கிலேயரோ தரைப்பிரயாணம் கஷ்டமான தென்றும், கடற் பிரயாணமே எளிதானதென்றும் யாதொரு கஷ்டமு மின்றிச் செல்லா எல்லாம் கருதுகிறார்கள். ஜிரோப்பிரச்சிருக்கு சாதாரணமாகவே இக்குண முரிபுதாயிருந்தாலும், அவர்களில் ஆங்கிலேபர் இவ்விஷயத்தில் மாற்றவர்களைக் காட்டிலும் தேர்த்தவர்கள், ஆங்கிலேபர் அமெரிக்காவிலும் ஆப்பிரிக்காவிலும் ஆஸ்திரேலியாவிலும், சுருங்கத்கூமின் உலகத்தின் ஒவ்வொரு பாகத்திலும் குடியேறி ஆங்காங்கு செல்வமிருத்தியைச் செப்புகொண்டு சிறப்பாக வாழுகின்றனர்.

நம்முடைய தேசத்தார் இவ்விஷயத்தில் அங்கிலைருக்கு சேர்த்திருக்கிட்சியில் சிறந்தின்றனர். தடாகம் என்கிற கிராமத்தில் 250-ஆடு

கிணறுதோண்டி குடிதண்ணீரையடையவேண் இம், அதுவும் உபடு நிரோ. இக்கிராமத்தில் கிடைக்கப்பட்ட பழக்கனி முதலியவைகளோ வென்றால் சப்பாத்துக்கள்விப் பழத்தைத்தவிர வேடிருந்தும் கிடையாது, இச் சப்பாத்திக் கள்கிளகுஞ்சுள் கொடியப் பிழப்பாம்புகளோ அந்தம் குருடியலையையடித்த ஊராதலால் கோடைகாலத்தில் உண்ணம் சகிக்கமுடியாது; ஏற்ற வாட்டமில்லாத கிராமமாதலால் எப்பொழுதும் ஜனங்கள் பலவிதியாதியால் வருந்திக் கொண்டே இருப்பார்கள். அவ்வளவு கஷ்டங்களிருந்த போதிலும், வெளிரூ அயல் கிராமத்திலுள்ள ஒரு தனிகள், “இங்கள் ஏன் இங்கங்கும் வருந்துகின்றீர்கள், நான் என்னுடைய செறிப்பான் கிராமத்தில் குடியிருக்க வீடும் சாருபஷ்டசெய்ய முயியும், வேறு செலவு களுக்கு இலவசமாக ரொக்கமும் கொடுக்க நேண், வாருங்கள்” என்று வருந்தியமூத்தாலும் தங்கள் வீட்டையும் ஊரையும் விட்டுப் போகக் குறியிருக்கன். இப்படியே இத்தேசத் தாரும் தாங்கள் நாட்டையும் சுற்றாதாருடன் கூடிவாழ்வதையும் கைவிடார்கள். கைபில் பத்துப் பணமுண்டானால் அது கையைவிட்டுப் போகும் வரையில் வேலைசெய்ய சம்மதியார்கள். கொடுப்பாருங்டானால் கடன்வாங்கியாவது ஜீவிப்பாரேயன்றி கிடைத்து வேலைசெய்து பிழைக்க வழிபறியார்கள். பிறருக்காக வேலைசெய்வதாயிருந்தால் எவ்விதமாவாவது ஒப்பேற்றி விடவேண்டுமென்று கிணந்து வேலையை முடிய்பது வழக்கமேயன்றி, அதைத் திருந்தக்கூடிய வேலைமென்ற எண்ணாம் நம் தேசத் தொழிலாளிகளுக்குக் கிடையாது. வயிற்றுக்குக் கிடைத்தால் பராமார்த்தங் கிடைத்துபோல் திருப்தியமைத்து ஜீவிப்பார்கள். திருப்தியமைவது உத்தமகுணமே யென்றாலும் செல்வலிருத்திக்கு ஒத்ததாகாது. சுகமென்றால் வேலையின்றி யிருத்தலென்றே நம்முடியின் எண்ணாம், நம் தேசத்தவருள் வேலை

செய்ய பணமில்லாத சோம்பேரிள்; பிச்செட்டுப்பேத் தங்கள் தொழிலென்று கூறிக்கொண்டு திரிக்க கூட்டத்தாருமென்று. அன்றன்று காலகீழமத்திற்கு போதுமான வேலைக்கைடத்தால் போதுமென்று வெளியேபுறப்பட்டு அதனால் கிடைக்கும் காசைக்கொண்டு அன்றைப் பிழப்பை நிறைவேற்றுவது நம் தொழிலாளிகளில் பலருடைய வழக்கம். பெருந்ததும் மேலானதுமான கோக்கமில்லாதவர்களுக்குமூலானது போதுமென்று திருப்தியமைவது பொருந்துமொயினும் தேச செல்ல விருந்திக்கு அது பெரும் தீவிரமே.

சுகங்களை நாடுக் குணமும், சிறுப்பினிகளை நிக்க முயற்சியும், சுகத்தைக் கொடுக்கும் பொருள்கள் வேண்டுமென்ற ஆசையும், மேன்பட்ட அன்னபாலுகிசுரும் உடையும், தட்டுமுட்டுக் கரும் வேண்டுமென்ற விருப்பமும், ஆபானுதி களிலும் சேந்திரானார்த்ததைக்கொடுக்கும் பதார்த்தங்களில் இச்சையும், கல்வியில் பிரீதியும் தேசத்திற்கு தேசம் மாறுபடுவதுமல்லாமல், ஒரு தேசத்தில் கூட எப்பொழுதும் ஒரே நிலைமையிலிருக்கு மென்று செல்லக்கூடவில்லை.

T. C. வெங்கடரமணையர்.

LALITAMBAL.—VI.

“Thorough!” or “Through-and Through!”

லளிதாம்பாள் சரித்திரம்.

VI. நல்வழியுபதேசம் : “நாய்வழிகாட்டல்.”

“மோனமேஸ்பது தானவரம்பு.”

“நாய் நல்லவழி காட்டும், பூஜை பொட்டை வழி காட்டும்” என்பது பழமொழி. வழியை பூது நடைபாதை, நடைபாதை யென்றால் நடக்கும் பாதையென்பது ஸ்தூலப் பொருளென்பர். போருள் ஒன்றே. ஆனால் உபாதி பற்றி ஸ்தூலம், சூக்கம், காரணமென்ற மூலக்கத்தாகச் சொல்லப்படும். இம் மூன்றும்

பதார்த்தமே. மரத்துக்கு வேர் மூலம் என்பது போல் பதத்துக்கு தாது மூலம். அடிமரத்திலிருந்து கப்புக்களைகளுண்டானதுபோல, பதத்திலிருந்து வாச்சிய முண்டாயிற்று. கப்புக்களை களிலிருந்து பூவும் காயுமுண்டாக மரத்தைத் தன்னுள்ளித்தாக அடக்கிக்கொண் டிருக்கும் பழம் உண்டாவதுபோல், வாச்சியார்த்தத்திலிருந்து லக்ஷ்யார்த்தம் உண்டாயிற்று. இம் மூன்று அர்த்தமும் (பதார்த்தம், வாச்சியார்த்தம், லக்ஷ்யார்த்தம் என்கிற மூன்றும்) சேர்ந்தது “யதார்த்தம்” அர்த்தபேதம் தேவூற்றுகியங்களின் அபிமான பேதத்தால் உண்டானது. உதாரணமாக:—

1. ஸ்தால தேஹாபிமானி ஜீவன் ஆகையால் அவன் பதார்த்தத்தையே நாடி நிற்பான்.
2. சூக்ஷம சரீரத்துக் கமிரானி ஈகவரன் ஆகையால் அவன் வாச்சியார்த்தத்தையே நாடி நிற்பன். ஆனதால்தான் ஈகவரனை “ஸ்தோதரப்பிரியன்” என்று சொல்லித் துதிக்கிறது வழக்கமாயிருக்கிறது.
3. காரண சரீரத்துக்கு துபிமானி பரப்ரஹமம் ஆகையால் அவன் ‘லக்ஷ்யார்த்தத்தையோடு நிற்பன்.

இந்த லக்ஷ்யார்த்தம் வித்திக்கக் கற்பதே கல்வி. ஆகையால்தான் கற்றோரைக் “கண்ணுடைய்ப்” என்று சொல்வது. மற்றவர்களுக்கெல்லாம் கண்ணில்லையோ என்றால், அது கண்ணல்ல “புண்” என்கிறார் பொய்யா மொழி ப்புலவர்.

“கண்ணுடைய ரென்பர் கற்றீர் முகத்திராண்டு புண்ணுடையர் கல்லா தவர்!”

என்று சொல்லியிருப்பதின் உண்மையிதுவே!

இக்காலத்தில் படிப்பெல்லாம் சோற்றுப் படிப்பாய் முடிந்து விட்டது. மனிதன் தன்னை வயிறுவளர்க்கப் பிறந்தவனாக சினிக்கிறுங்.

“உடம்பை வளர்த்தேன் உயிர்வளர்த்தேனே” என்ற திருமூல தேவர் வாக்கு இக்காலத்து வருக்குப் பொருந்தாது. “உடம்பை வளர்த்தேன் ஊன் வளர்த்தேனே” என்ற நமன் வங்கமைக்கும்போது நாதியற்றுப் புலம்புவர்.

“இந்துக்கள் பூர்வங் தொட்டி, படிப்பை வித்யாரம்பெறன்று மிஜயதசமியன்று ஐந்து வப்பதிலேபே ஆரம்பித்து குழந்தைக்கு “ஹரிஃ ஓ” என்று லக்ஷ்யப்பொருளாம் “வித்திலா மாம்பழத்தை” கெகாட்டது, “ஆ தி ய னு தி அகாரான்காரன்”யாக வள்ள அஷ்டாக்ஷரப் பொருள் வித்திப்பதே படிப்பின் பயனுமென்ன, வித்யாரம்பம் செப்புங் குழந்தைக்கு “ஹரிஃ ஓ-ஓம்-நமோ-நா-ரா-ய-னோ-ய-வித்தம்” என்று அழியாதவித்தையாம் அகாராப்பியாஸம் செய்துவைப்பர். பராஹ்லாதன் இதைபீக்கைட்ப்பிடியாகக் கொண்டு அதன் லக்ஷ்யார்த்தத்தை நாரதருடைய உபதேசப்பலத்தால் உள்ள படி உண்மையாய் கொல்லித்துக்கொண்டு தனது பள்ளிப்பின்கொலருக் கெல்லாம் “ஓம் நமோ நா ராயனைய்” என்கிற அஷ்ணட கவுரியக் களஞ்சியத்தின் கருப்பொருளை கருணைமிகுதியால் வாரி வாரி வழங்கினான். ஆகையால் “ஹரிஃ ஓம்” என்ற ஆரம்பித்த வித்யையின் லக்ஷ்யார்த்தம் வித்திப்பதே வித்பாப்பியாஸத்தின் நோக்கமும் முடிவுமாம். ஆகையால் வழி பென்பது “ஹரி” முதல் “வித்தம்” வரையில், அதாவது, “அடிதுவக்கி முடிவுரையில்” உள்ள உண்மையான உளவு மார்க்கத்தைக் குறிக்கும். இந்த உளவுமார்க்கம் “யோக மார்க்கம்” என்றும் சொல்லப்பட்டு.

“அடிதுவக்கி முடிவுரையிலாருமானிலங்கடக்கு அப்புறத்தில்வெளிகட்டீத்தீவிபங்கள் சோதிகையுடுப்பதிக்கண் அமுதருந்தியுன்னமைநூனாவுகையுன் உச்சிப்புறத்துக்குகிண்றயோகிளவுமேயிகியே.” என்று இந்த உளவுமார்க்கமறிந்து வழிநடத்து திரும்பியவர்களான மஹான்கள் சொல்லியிருக்கிறார்கள்.

“வழி” யென்பதற்கு “நடைபாதை” யென்று பகார்த்தம் சொல்லிவிட்டு “உவாவுமார்க்கம்” என்று சொல்லும் யோகமார்க்கமே அதனால் குறிக்கப்பட்டது என்று சொன்னால் அது எப்படி கூட பத்தக்கது? என்று பல்லேரூம் சேட்கலாப், நமது சிஷ்டயாணிக்கமான “நீர்த்தம் பஞ்சநத சாள்திரிசலும்” ஆகியில் இப்படித் தான் மயங்கினார். இவர் மயக்கமறிந்து “வாயால் சொன்னால் வழுவில்லை” என்று போன குருஷ்டத்தியாய் அவதறித்த ஸ்ரீநாராயணக்குரு ஸ்வாமியவர்கள் அவருக்கு மொன்னீலைக்கூட கொடுத்து அந்த தீக்கூவின் முடிவில் “நாக மாணிக்கம்” என்று சொல்லும் வாழுப்பாம் பின் சிரோஷுவண்மான “நாகரத்தந்தை” கொடுத்துப் பூஜிக்கச் சொன்னார்.

“பாய்ப்புக்குப் பாலை சொடுத்தாலும் அது விஷத்தையே சொடுக்கும்” என்பது உலகத் தார் சொல்லும் பழமொழி. இதைன் எழுத்தறியாது “பழுத்தறு கந்தோபாம் ஒல்லிப்புமுக்கம்” பெற்றவர் காணும் பேதஞானம். அந்த விஷம் தாலை பின்னும் உருண்டு திரண்டு ஓயித்தீக்கும் மாணிக்கமாமென்பதை யறியார் பேதஞானமுள்ளவர்கள். நாகரத்தந்தைக்குப் பாம் பின் விஷத்தை யெடுக்கும் குணமுண்டு என்பதை அவர்கள் அறியார். பதார்த்தமட்டும் பார்ப்பர் புனரைவரள். வாச்சியார்த்தத்தையும் மணவர்கள் விஜ்ஞான சித்தர்கள். லக்ஷ்யார்த்தத்தை யுணவர்கள் ப்ராஜ்ஞான புருஷர்கள். ஆகையால் பாய்ப்புக்குச் சொடுத்த பால் விஷமர்னாலும் அந்த விஷமே சிச்சல்ப்பட்டு நிற்கல் நாகரத்தனமாகு மென்பை, நயிந்தவர் “முழுதும் வழியித்து முழுவழியும்தான் நடந்த தீர்கள்.” அதேமாதிரியாக வழியென்றால் “நடைபாதை” யென்பது பதார்த்தம். பிரானன் நடந்தும் பாதையை “ஊடி” யென்பர். இதையே இக்காலத்து

மேற்றிசைச் சாஸ்திர விற்பனை “Conduction path” என்று சொல்லக் கறீறிருக்கிறார்கள்.

“நாடிக் குடிபோய்ப் புக்க கலஞ்சடர்தான் வீடு தருமாம் வீராக்கு. —என்பதை

யுளவறிந் துணர்ந்து, அந்த உளவு வழியில் நடக்கத் துணிந்து,

“நாடிவழுதுக் கழித்து செறிந் தட்டிக் கீட்டானி காணப் பறியு. —என்றபடி

நாடிவழிபற்றி நடந்து அறிவு என்னும் வழி முடிவுக்கு வந்தவர் வகையார்த்தம் கண்ட “உள வழிவாளர்” என்னப்படுவர்.

“உளவறிவாளர்” என்றாலும் “யோகி” பென்ரு ஒம்ரூப் ரூப்ரே.

‘முற்றம் வழியறிந்து முழுவழியுங் தான் நடத்தல் ஒருவழி. இதைன் “நல்வழி.” நாய் போகு மார்க்க மெல்லாம் திருக்கு முத்திரம் விட்டுக்கராண்டுபோய் பிரகு அந்த வாசனையோப்பத்தால் போனவழி கண்டறிந்து மீள ஏம் திரும்பக்கூடுபான சக்தியுடைய தாகையால் இந்தவழியைப் “நாய்மார்க்கம்” என்றும் “நல்வழி” யென்றும் சொல்வது பெரியோர் வழுக்கம். இதற்கு “மர்க்கட சுபாவம்” வேண்டும். அதாவது சொடுத்தோர் குறியைக் குருத்துப் பிடிப்பாய்ப் பிடித்துக்கொள்ளும் என்யம் சக்திவேண்டும். குருகுக்குடித் தாயின் வயிற் றைக் கட்டிக்கொள்வது தோல் ஆண்டத்தாயாம் அறிவுகண்ணையிடாது பிடித்தற்பிடி “மர்க்கட சுபாவம்” என்னப்படும். இந்த அறிவு ஒன்றைமட்டும் விடாது பற்றிச்சொல்ல, அது கொண்டு “நாடிவழுக்கமறிந்து” பின்னர் “செறிந்தடங்கி”—அந்த நாடிகள் சிறைந்த பூரக கிழையில் பொருந்தி பிருந்து அதுவே கேவல கும்பகமான ‘நிச்சலனிலையில்’ “சலிப்பறா சின்று” “ஆதியனுதி” யாகவும் “ஆகரணகாரணி” பாகவும், “சோஞியசோதி” யாகவும், “க்கபச

“சுந்தரி!” யாகவும், “மாது!” என்னும் பூரி சப்த மாதர மாகவும், “சமாதி” பென்று சொல்லும் “தடேவார்த்தமாதர சிரப்பாஸமாக” ஸ்வரூப குந்பத்தில் விளங்கும் அரூபாக்மக அபின்ன சக்தியாகவும், “மனைன்மனி”யாரவும், (மன மிறந்த உண்மனுவில்லை யாகவும்) “மங்கலி” யென்னும் சிவசக்தியைக்கிய ஸ்வரூபமாகவும், இப்படி ஆதிமுதல் அந்தம்வரையில் அடிமுடி நடு வென்னும் பேதமின்றி ஒரே ஸ்வயம்பிரகாசமாக விளங்குவதால் “நீட்டாளி” யென்று சொல்லப்பட்ட நித்தமுத்த சுத்தப்பொருவாம் ஸ்வயம்பிரகாச ஸ்வியத்தை சாஷ்டாத்தார தி சனமாகக் “காண்பது” (அதாவது அப்போருானுப்பிதியாக அறிவுது) ஆகை “அறிவு” என்னும் அத்தைவத்தானப் பழுப்போருக்கொ அனுபவ தீயாக அறியாமலுறிந்து அறிவுமயமாகலாம். இப்படி அறிவு மபமானின் “போனவழி தா னறிந்து மீளவும் திருப்பக்க”க் கற்றுக்கொள்ளலாம். இதுதான் “நாய்வழி” யென்று சொல்வது. தர்மராஜனைப் பற்றிச் சிரென்ற நாய் மற்றவரைல்லாம் வழியில் விழுஞ்சுபோக பர்க்கட கபாவும் பற்றித் தான்மட்டும் தர்மராஜனைவைப் பற்றித் தொடர்ந்தால் கடைசிபில் ஸ்வர்த்தக ஸாம்பிரஹாயும் பெற்று பின்னும் தர்மராஜனைவக்காக்கவென்று அறிவுருக்கொண்டு நரகஞ்ச சென்று, அவரையும், ரகவித்தது. ஒருசித்தங் சிவனைப்பார்த்து “வ்வாமி! சிரபோனவழி பெல்லாம் அடியேன் நாய்போல் கூடவர அனுக்கிருக்க வேண்டு” மென்றான். “சரி! அப்படியே ஆகுக! வென்று அனுக்கிருத்தார். “சித்தன் போக்கு சிவன் போக்கு” என்று சொல்லிக்கொண்டே அவன் சிவன் போனவழியேல்லாம் கூட வே சுற்றித்திரிந்தான். சிவதும் ஆடிபவுத்து அப்பலத்தமர்ந்தார். சித்தன் பகவானித் திரிசுதுப்பின்னும் ஒரு வரங்கொடுத்து இந்த நாய்கு அனுக்காக செய்ய வேண்டுமென்றான். “என்ன?” என்று கேட்டார் பகவான்.

“நான் முன்னேபோக பகவான் நாய்போல் கூடவே வாவேண்டும்!” என்றான!

“என்னடா அது! இவன் விடுகிற வழியாக வில்லையே!” என்றுங்னி பகவான் “அப்படியே ஆகுக!” என்றுக்கிருத்தார்.

சித்தன் உடனே பகவான் ஆடி யமர்ந்த வெள்ளியம்பலம் விட்டுப் புறப்பட்டு ஜகத்ரக்ஷனூர்த்தம், தான் சிவனைப்பற்றிப் போன வழியெல்லாம் திரும்பின்டத்தான். பகவானும் கூடவே வந்தார்! ஆதலால் தான் அவருக்கு “அன்பின் வலையில் பட்டோன்” என்கிற திருநாமம் வந்தது.

இப்படியாக நாய்வழி போனவர் சயகலம் பாரா; பரங்கம்பரோபகாராம் ஒன்றைருயே கருதுவார். இப்படி பரங்கம் கருதும் கருத்தே கருணையென்பது. நாமினிடத்தில் இதுங்னறி யறிவாக விளங்குகிறது.

இப்படியாக “நாய்வழி” யென்பதை வாய் திறக்காமல் தானே குருவானவர் சிவ்யனகத் திற்புகுற்று மென்றுமைக்கூடசஞ்செய்து மனமற விளக்கனர். இந்த ரகவிபத்தை யுணர்ந்த ஓனாவைப் பிராட்டியார் “போனமென்பது ராணுவப்பு” என்ற கட்டிச் சொல்லி சுப்மாவிருத்தார்.

ஓம்தத்ஸத.

Sita-Manonmani.

சிதா-மனைன்மணி.

Our King Emperor.

(Special for the Viveka Chintamani)

நம் சக்கிரவர்த்தி.

சிதா!—மனைன்மணி! நமது மெத்தையின் மேல் சிசாகான் தனது இன்பம்தரும் கரணங்களால் வெள்ளித் தகடுபோன்ற ஜிபோத்தலையை பரவச் செய்திருக்கிறேன். தென்றலும் மிக இன்பயாக உத்தியான வனத்திறுள்ள சம்பங்கி, மல்லிகை, முல்லை, பவழமல்லிகை, பன்னீர் முதலான புவ்பங்களின் வாசனைகளை வழி தது வீசிக்கொண் டிருக்கிறது. இத்தகைய வழையித்தில், நாம் ஆகு சென்று, உட்கார

ந்து, வழக்கமான நமது சம்பாஷினையின் இன் பத்தை அலுபவிக்காவிடில் அதிர்வட்ட இனர்களே.

மனோன்மணி:—நாம் இப்பொழுது அவ்வாறு செய்ய என்ன அப்பியந்தரம் உள்ளது? நான் சற்று நேரத்திற்கு முன்பு மேலே சென்ற பொழுது, கருணையை சோபா இரண்டை வெளியே எடுத்துப் போட்டிருப்பதைப் பார்த்தேன். வருவாயாகல், சென்று, சற்று நேரம், இன்பமாப்க் காற்று வாங்கிக்கொண்டு பேசிக் கொண்டு டிருப்போம்.

சிதா:—சரியென்று கூறி, தன்னக்கிழவைத் திருந்த சமாசாரப் பத்திரிகையுடன், மேலே செல்ல இருவரும் சோபாக்களில் உட்கார்ந்தார்கள்.

மனோன்மணி:—கீல்துசியாக சமாசாரப் பத்திரிகையில் நீ படித்தது எது?

சிதா:—ஒசம்பர் மாதத்தில் பெல்லியில் நடக்கப்போகும் மாஷிகமை பொருந்திப் பந் சக்கரவர்த்தி சக்கிரவர்த்தினிகளின், கிரீடாடிதேக்மஹாத்ஸவ வைவத்திற்காகச் சௌப்பயப்பட்டு வரும் ஏற்பாடுகளைப் பற்றி.

மனோன்மணி:—ஆஹா! ஏற் பாடுகளைப் பற்றி நாம் பத்திரிகைகளிலும், வைவங்களைப் பற்றி ஒசம்பர் மாதத்திப் பத்தி சமாசாரங்களிலும் நின்று தெரிந்து கொள்ளல் கூடும். ஆனால், நமது கிட்டாத்தரியராஜ தம்பதிகளைப் பற்றிக் கிஞ்சித்து தெரிந்துகொள்ளல், தற்காலம் நமக்கு அவற்றை இன்பத்தைத் தரும் ஆகூதுப்போயில்லை. ஆனால் எங்களும் அதைப் பற்றித் தெரிந்து கொள்ளலாம்! நாம் நினைத்தபோதெல்லையாறுந் தூர்த்தினி அம்மணி பக்கத்தில் இருந்து, நமதெண்ணங்களைப் பூர்த்தி செய்து கொடுத்தல் முடியும்?

சிதா:—அண்ட சிருஷ்டிக்கே காரணம், ஈசவரன்து அன்பென்று கறப்பட்டிருக்கிறது. ஆதலின், அன்பு ஸ்வரூபியாகப் பகவான், சிரத்

நையுடன் ஏதாவதொரு விஷயத்தைப் பற்றித் தெரிந்து கொள்ள முயன்றால், தெரிவிக்கிறார். என்பதற்கு எனது தற்கால அலுபவமே சாகி! ஏனெனில், சேற்றுத்தான் நான் ஒரு புத்தகத்தில் நமது சக்கரவர்த்தியின் சரித்திரச் சுருக்கத்தை அதிக இன்பத்துடன் படித்தேன். நியும் அதே விஷயத்தை சிரத்தையாப்க்கேட்கப் பிரியப்பட்டாய்! ஆதலைச் சகவரப் பிரசாதம் சிரத்தா பக்கி யுள்ளவர்களுக்குச் சிற்கு இம் என்பது பிரத்திப்பதுப் பிரமாணம்.

மனோன்மணி:—ஒசம்பர் மாதத்தில் டல்லி பில் மது-ம் சூட்டுக்கொள்ள வரும் சக்கரவர்த்தியிலே திருநாமம் யாதோ தெரிந்து கொள்ள பிரிபூனவளா பிருக்கிறேன். அவர்கள் து மனைவியின் நாமதேபத்தையும் கூடுதல்திறனில் கேட்கிறேன்.

சிதா:—கமது சக்கரவர்த்தியின் நாமதேபம் ஜிதாவது ஜிபார்ஜா. நமதாசியாகிய அவரது மனைவியின் பெயர் விக்டோரியா மேரி டெக்மாகான் அதிபதியின் மகள்.

மனோன்மணி:—காலம் சென்ற மாஷியமை பொருந்திப் பழாவது எட்டவாடு சக்கரவர்த்தி, அவரது அன்புள்ள மனைவி அலெக்ஷாண்ட்ரா, இவர்களின் முதல் புதல்வராமோ இவர்?

சிதா:—அல்ல! அல்ல! எப்பொழுதும் ஆங்கில தேசத்தீரசரது முதல் புதல்வர், வேல்ஸ் தேசச் சிற்றாசர் என்ற பட்டம் பெற்றவர். ஏழாவது எட்டவாடுக்கு ஆல்பெர்டு சிக்டர் என்ற பேருடன் கூடிப முத்தமகனிறுந்தார். அவர் உபிருட ஏர்குந்திருந்தால் நமது சக்கரவர்த்திக்குப் பட்டவர் கிடைத்திராது. அவர் நல்ல வாலிப்ப பருவத்தில் காலம்சென்ற விட்டதால், இவர் முதலில் வேல்ஸ் சிற்றாசராகி பிறகு எட்டவர் காலம்சென்றதும் ஆங்கில ராஜ்யபாரம் வலித்தார். எப்பொழுதும் இந்தியாவின் மேலும் இந்துக்கள் முதலான இந்திய குழுக்கள் மீதும் மிக்க பாசுமும் கருணையுமுள்

ஊவராதலால், இது காறும் இந்தியாவில் நூட் பெற்றிராத இந்தியாவில் தானே நேராக வீற்றிருந்து மகுடங்கூட்டிக் கொள்வது தனது பிரியம் என்று தெரிவித்ததும், இந்தியாவிலும் ஸ்ளா குடி கள் பேறாததைக் கண்ட மயில்கள் போல ஆனந்தங் கொண்டு, அன்பு, ராகபக்தி என்னும் கலாபங்களை விரித்தாடி ஆராவாம் செய்தலும் ஆச்சிரியமோ !

முனோன்மணி:—ஆஹா ! இவரது பாலிப் பிருத்தாந்தங்கள் யாதே நூம் தெரிக்கிறுத்தால் தெரிவி கேட்கி நேரன். இவர் எங்களை வித்யாப்பி யாசத்தைச் செய்தார்? என்னும் ராஜீத் முதலியனவைகளைக் கற்றார்? என்பதைத்தெரிந் து கொள்ள விரும்புகிறேன்.

சீா:—இவர் 12-வயதுள்ள வராயிந்த பொழுது, கப்பல் ராஜுவை உத்தியோகப் பயிற் சூபைம் “பிரிட்டானியா” என்னும் கப்பலிற் சென்றிருந்து, முதல் முதல் ஓர் சாதாரண மாறுமியாகவிருந்து பழகி பிறகு 1891-ம் வருஷத்தில் காப்டன் பட்டம் பெற்றார். இப்பவும் அவரை நமது மாலுமி அரசர் என்று எல்லோரும் புகழ்ந்து கூப்பிடவதும் உண்டு.

முனோன்மணி:—பிரிட்டானியா கப்பல் என்பது எது? விரித்துரைக்கக் கேட்கப் பிரியமுள்ளவளா யிருக்கிறேன்.

சீதா:—கப்பல் போர் ராஜுவை ரெக்ளையும், உத்தியேர்கள்தங்களையும் பழக்குவதற்காக ஏற் பபட்டிருக்கும் ஓர் பெரிய போர் கப்பல் அது, என்று கேள்வி யுற்றிருக்கிறேன்.

முனோன்மணி:—அவரது கலியாண மாஹா த்தவும் எப்பொழுது முடிந்த தாமோ?

சீதா:—அவர் 28-வது வாலிப்பற்றுவத்து விருந்த பொழுது, டெக் மாகாணத்திய அரசு குமாரியாகிய விக்டோரியா மேரி என்னும் மாது சிரோமணியை மணம் செய்து கொண்டார்.

முனோன்மணி:—இத்தம்பதிகளுக்கு எவ்வளவு குழந்தைகள்?

சீதா:—இவர்களுக்கு ஜிந்து ஆண் குழந்தை களும் ஓர் பெண் குழந்தையும் உள். இவர்களுள் முத்தவர் எடவர்ட் ஆல்பெர்ட் என்னும் நாயம் வாய்ப்பாக அரசு குமார். 1891-ம் வருஷத்தில் பிறந்தார். அவர் தாம் தற்காலத்திய கேவல்ல் இளவாசர்.

முனோன்மணி:—நமது சக்கரவர்த்தி டூமியாத்தினா செய்திருக்கிறார்மோ?

சீதா:—ஆஹா ! இவரைப் போல் உலகம் முழுதும் சுற்றி அவ்வளவு இடங்களைப் பார்த்திருக்கும் அரசர்கள் கிடையார். 1871-ம் வருஷத்தில், இவரும், இவரது செய்ராதாரருமாச், இரண்டு வருஷம் சமூகத்திர் யாக்கிரைரசெய்து உலகமுழுதும் சுற்றிவிண்டார்கள். பிரிட்டிஷ் ஆதீன பிராந்திபங்களிலும் கூட, இவர்கள் பார்த்திருக்கும் அளவு, மற்ற அரசர்கள் பார்த்ததில்லை.

முனோன்மணி:—அப்படியா ! நீ இப்பொழுது கூறிய யாத்திரையைத் தவிர, வேறு, எங்களும், எப்பொழுது செய்திருக்கிறார்மோ?

சீதா:—சொல்கிறேன் கேள். அவரது தாயார் விக்டோரியா சக்கரவர்த்தினி காலஞ்சென்று, அவர் மாகாண அதிபதி பட்டத்திலிருந்த பொழுதே, ‘ஓயீ’ என்னும் பெயர் வாய்ந்த கப்பலேறிச் சென்று, ஆஸ்திரேலியா வில் தங்கி, அங்கு ராகாங்க சபையை ஆரம்பம் செய்து விட்டு, “திழு லீலங்டு” தேசமென்ன, தென் ஆப்பிரிக்கா வென்ன, கனடா தேயமென்ன, “விழு பவன்ஸ்டெல்லன்டு” என்ன, இப்பேர்ப்பட்ட இடங்களிலெல்லாம் தக்கிட்டுத் திரும்பினார் என்று சொல்லக் கேள்வி யுற்றிருக்கிறேன்.

முனோன்மணி:—நமது சக்கரவர்த்தியும், சக்கரவர்த்தினியும் இதற்கு முன் எப்பொழுதாகி

ஆம் நம் இந்தியாவிற்கு வங்கிருக்கின்றனர்களா போ?

சீதா:—ஆஹா ! 1905 வருஷத்தில், இவர்கள், வேல்ஸ் சிற்றரசரும், சிற்றரசியு மாபிருந்த பொழுது, இந்தியாவில் வீஜபம் செய்து பம்பாயில் வங்கிருக்கின்றனர்கள். இறங்கின்ற பானியில், நீடித்தக் காலம் தங்கியும் நின்றார்கள்.

மனோன்மணி:—நீடித்தக் காலமென்றால் எவ்வளவு காலமிருக்கலாம்?

சீதா:—சுமார் இந்தாறு மாதங்களிருக்கலாம். மற்றப் பிடங்களிலிருந்தலைக்கச்சுட்டிலும் அதிகக் காலம் இங்கு தங்கின்தினின்று நீடித்தக் காலமெனக்கூறினேன்.

மனோன்மணி:—சரிதான்! அவர்கள் இங்கு தங்கின்பொழுது, தன்கு இந்திய பிரஜைகளிடத்துவம் அன்பைக் காட்டினதுண்டாமோ!

சீதா:—ஆஹா ! ராஜதம்பதிக விருந்வரும், சென்ற விடங்களிலெல்லாம், எவ்வித பிரஜைகளிடத்தும், மிகக் அன்பையும் ஆதரவையும் காட்டினார்கள். பிரஜைகளும், ராஜபக்தியுடன், மனப்பூர்த்தியான நல்வரவை அவர்களுக்ககளி தத்தார்கள்.

மனோன்மணி:—அவர்கள் இந்தியாவினின்று, கேரே, தங்கள் தேசம் சென்றார்களாமோ?

சீதா:—இல்லை ! கேரே தங்கள் தேசம் போகாபல், ஆபிபிரிக்கானி லுன்ஸ் எஜீப்து தேயத்தில் தங்கி அத்தேசத்தியப்ரசாநியை, 'கெடிவ் என்' னும், பிரபுவைப் பார்த்துவிட்டு, தங்களுர் சென்றார்கள்.

மனோன்மணி:—இந்தியாவினின்று திரும்பிச் சென்றபிறகு மறுபடி அவர்கள் தேசயாத்திரை இதுகாறும் செய்யவில்லை போதும்

சீதா:—அப்படிக் கு இல்லை ! அப்படி கு இல்லை ! 1905-ம் வருஷத்தில், நம் ஜீபார்ஜா சக்கிரவர்த்தி, மறுபடி 'கண்டா தேசத்திற்குச் சென்றார். மறுபடி 1910-ம் வருஷத்தில் தென் ஆப்பிரிக்காவில் பார்வீமென்டீ யூனியன் என்ன ஆம் ராஜாங்க சக்கர்த்தை முதல் முதல் கூட்டச் செல்லத் தயாரா யிருந்தவா, ஏழாவது எட்வர்டாகிய தனதுதார்த்தை காலஞ்சென்றதால் நின்று விட நேர்ந்து, அவருக்குப் பதில், அவரது சிற

றப்பராகிய “கன்னுட்டு ட்யூக்” அனுப்பப்பட்டார்.

மனோன்மணி:—இவர் எப்பொழுது ஆங்கில தேசத்து ராஜா வாகவும், நம் சக்கிரவர் த்தியாகவும் ஆனது?

சீதா:—தனது தங்கை இருந்தபோன 1910-ம் வருஷம், மேமாதம் டு-தெதி அன்றதான்.

மனோன்மணி:—சரிதான் ! இவரை ஐந்தாவது ஜீபார்ஜா என்று கறவது எதனால் ! அது எதைக் குறிக்கிறது ?

சீதா:—இவர்க்கு முன் ஜீபார்ஜா என்று நாமேதீயம் பெற்றிருந்த நான்கு அரசர்கள் இங்கொலாந்தில் அரசாண்டிருந்தால், அவர்களில் விருந்து இவரைப் பகுத்தியிப் பரித்திராகவில் அவ்வாறு கூறி யுனது இங்கு ‘ஜீது’ என்பது குறிப்பு தெல்லாங்கூடி, ஆங்கில தேசத்தில், இவர்க்கு முன், இவரது நாமேதீபத்துடன் கூடிய அரசர்கள் நான்குபேர்கள் அரசாண்டிருக்கிறார்கள் என்பதே.

மனோன்மணி:—நம் தற்காலத்திப் பக்கரவர்த்தி போல், இவரது தகப்பாரும், பாட்டியாரும் கூட இந்தியாவின் மேலும், இந்திய குடிகள் மீதும், பற்றுள்ளவர்களா பிருந்தார்களாமோ ?

சீதா:—ஆஹா ! கிஞ்சித்தேனும் தடை அன்னியில் விக்டோரியா சக்கிரவர்த்தினி அம்மணி, நல்லரசியென்று அன்புப் பெரிட்டு அழைக்கப்பட்டது 'மன்னியில், அவர்களுக்கு இந்தியாவினை மீதிருந்த வாஞ்சையினால், ஒர் இந்து கனவாஜை தனக்கு உருடி பாலைகற பிக்க ஏற்படுத்திக் கொண்டார்கள். அவர்களுத் து முதல் புதலவர் எட்வர்டு சக்கிரவர்த்திக்கு இந்தியாவினை மீதும் இந்திய பிரஜைகள் மீது மிருந்த பற்றில்லை தான், தனது அருமைப் புதலவர் வேல்ஸ் சிற்றரசரையும், தனது மருமகளாகிய, அவரது பணைவி வேல்ஸ் சிற்றரசியையும், இந்தியாவுக்குப் போய், அத்தேசத்தையும், ஆங்குள்ளங்குடிகளையும் பற்றித் தெரிந்து அன்றையும், அக்குடிகளையும் கேசிக்கும்மீத் தம், அனுப்பினார். அவர்களும் அப்பொழுது வந்த பொழுது மாத்திரமேயென்றி, இது காறும் நான்தையாய், தாலைகளுக்குள்ள பற்று, தங்க

எனது தங்கை, பாட்டியார்களுக் கிருந்தகைத் திட்ட கிஞ்சித்தாக்கும், குறைவள்ளதல்லவென்று அட்டி யிருக்கிறார்கள்.

மனோன்மணி:—ஆஹா! அப்படியா! இவ் விஷயங்கொக் கேட்டு மிக்க சந்தாஷ்டி அடைந்தேன், இந்த நமது ராஜ தம்பதிகள் போன்ற சக்கிரவர்த்தி, சக்கிரவர்த்தினிகள், இந்தியா விற்கும், இங்கொண்டு தேயத்திற்கும் கிட்டற கரிபதாகலால், நாம் அவ்விருவர்களுக்கும் தீர்க்காட்டினைக் கொடுக்குமாறு கடவுளைப் பிரார்த்தித்துச் செல்வோமா?

சீதா:—அங்குமே செல்வோமென்று கூற வாழி, வாழி நமது சக்கிரவர்த்தியும், சக்கிரவர்த்தினியும், நீதிவாழ்க் கல்லூண்டு வாழ்க வென்று, ஆசிக்கி கடவுளைப் பிரார்த்தித்து, அவர்களாது, நற்குணங்களைத் துதித்துச் சென்றார்கள்.

இமத்தஸ்த.

ஶ்ரீ விவேகசிந்தாமணிப் பத்திராதிபர்
சென்னை மகா-ா-ா-ஸ்ரீ

C. V. சாமிகாலதயர் சந்ததி
நீடுமாழ்க்கவென்ற

நடவெழுத்தலங்கார
இருச்சொல்லுவதைப் பொருளும்
அப்பொருளின்

ஆசியங்க அக்காங்களின்றவதறித்த

63. அவதானப்பொருளும்

உடைய

வித்தியாவினாலே

விகேடத் தினாவினை.

கொண்டுகின்து.

தெத்தினத்தினதினானு-தினாதினதினானு-தெத்தினத்தினதினதினானு-தெத்த

1 மாவளர்கோவித்துசை—செய்வோன்பேரான்று வளர்க்கட்டப்பெய்ரோன்று கொடொன்று . . . பாவளர்க்காவப்பெய—ரோன்றுகின்னரான் பரியாவப்பேரான்றுகேளாப்பேரான்று புவளர்போதனைப்பேரான்று—யாளனப்பே

[ராண்று

புண்யக்ட்டிலைப்பேரான்றுபூமிப்பேரான்று கோவளர்கள்நீதுப்பேர்—தனிலொன்று குருப்பேரான்றுவேறிவர்கோன்பேரான்று

(தெந்தி)

2 வாசனைப்பண்டமொன்று—ஒடிக்கமென வழக்கும்பேரான்றுபட்டணப்பேரான்று கேசமுடன்சொல்வதற்கு—சிரியாக்கரம் சிக்குத்துமிப்பொருள்முற்றுத்தான்றிக்கு மோசமின்றிடுவில்வரும்பீஜாகாரத்தை முற்றுமெடுத்துவரிசைக்கரமமெழுதி சூசையுடன்பார்க்க—“சாமிநாதையர்” தூய “சந்ததிநீடும்வாழ்க்”வென்றே தூம். (தெந்தி)

→ ←

இருச்சோல்லுவமை விடைப்போருளின் ஆசியந்த அக்டிரப்போருளின் வினு.

3 சொன்னயமிகுஞ்சோடச—பதங்கள்தனில் தொக்கினின்றவாடியங்வகூரங்களாற் பன்னக்குத்தண்ணேபேரான்று—சிவவைபே [ராண்று பங்கமிலாக்கசெல்வத்தின்பெயரோன்று வன்ன (பே-மை)மென்பதொன்று—மன்னன் [பேரோன்று வணக்கத்தின்பெயரோன்றுமகள்பேரான்று சன்னத்துவுப்பேரான்று—விடாமணங்குப்பேர் தனிலொன்றுகாங்கியின்பெயரோன்று (தெந்தி)

4 சுருட்டியின்பெயரோன்று—பொறுமையெனக் சொல்லும்பெயரோன்றுதிர்க்கத்தர்கியொன்று மருவில்லாளர்கின்கெப்பை—தன்னிலொன்று வல்வதரங்பட்டபேரான்றுமிருக்கெமன்று திருவளர்புவீது—இரண்டெழுத்தாய்த் திரியும்பொருளினின்றவதறித்த பொருளுபத்துழுன்றும்—இதனாட்டியிற் புளிதமுடனேயான்புகலுகிறேன். (தெந்தி)

இருச்சோல்லுவமை விடைப்போருளின் ஆசியந்த அக்டிரங்களினின்றவதறி தீத் 63 அவதானப்போருள்களின் வினு.

5 மாதவிராக்கல்பதி—மகன்பேரான்று வளர்மொகூப்பெயரோன்றுபுல்லொன்று தாதவிழும்புத்தா—சித்தியிலொன்று காலவிளக்கனைபெயர்தன்னிலொன்று புதல்திறசீக்கிரப்பே—ரதான்றுபுண்யதாங்கைப்பேரான்றுபுலவர்பேரான்று வேதன்புத்திரானென்று—சரசப்பெயர் விள்ளுபொருளொன்றுக்கப்பெரான்று (தெந்தி)

- 6 நன்மதிப்பெயரோன்று—இளிமைப்பெயர்
நன்னூலொருக்களான் மூகுளப்பெயரோன்று
தன்மழுதிப்பெப்பெரான்று—உஞ்சப்பெப்பெரான்று
தாகணியில்லாதப்பகவின்பெயரோன்று
பொன்மயங்கனுடோன்று—தீர்த்தத்திலொன்று
போக்குவரவுக்குரியக்குப்பெப்பெரான்று
சன்மசகோதாரிபேரான்று—கடவுள்பெயர்
தன்னிலொன்றமுத்தின்பெயரோன்று. (தெ)
- 7 யேதசங்தஸைப்பேப்பெரான்று—காந்தப்பேர்
விள்ளுபொருக்களான் ருகிணேகுப்பேப்பெரான்று
போதனானிபெயரோன்று—கஷ்தகப்பேர்
பொருக்களான் மூபழையாற்றின்பேப்பெரான்று
மாதவாகிசின்மணைவி—யொன்றமூன்றின்பேர்
வழங்கும்பொருக்களான் ருகாமமீயான்று
சுதலத்திற்பிரிதியன்பேர்—தன்னிலொன்று
புண்ணியவாராதனைப்பெயரோன்று. (தெந்தி)
- 8 வினப்புண்டின்பெயுப்பெரான்று—ஏனாகும்பெண்டே
வகுதபெயரோன்று மகன் பெயரோன்று
கனமிகும்மஹத்துவப்பே—தனிலொன்று
காகினியிலான்மகன் பெயரோன்று [ரொன்று]
தனப்பெண்ணின்பெயரோன்று—புனுஞ்பேபே
தருமஹாங்கடையேழுங்களொன்று
தினமொரிரமூக்குத்தி—யதனிலொன்று
தில்லியபறவைப்பெண்ணபெயரோன்று (தெந்தி)
- 9 கட்டப்பெரான்றமதரமக்—கொடைப்பே
காரணப்பினிவாசந்தபெயரோன்று [ரொன்று]
புடவியற்றமயன்மணை—வியிக்கபேப்பெரான்று
புண்யகங்தரன்பேப்பெரான்றகப்பெப்பெரான்று
திடமிருச்சியன்பே—ரொன்றதாப்பெயர்
செப்புபொருக்களான்று சாயயப்பெற்றீன்பே
[ரொன்று]
பட்டவிதப்பெயரோன்று—விழுப்பப்பெயர்
பத்மோன்றமானமுடையோன்பேப்பெரான்று
(தெந்தி)
- 10 கானகமிக்குமொன்று—முனிவினேன்று
கதிபொப்படிசெய்கெற்களப்பெயரோன்று
தினமில்லாறிவின்பெயர்வொன்று
திட்டத்தின்பெயரோன்று வேதமுனர்த்த
வானவன்குலத்துதித்தோன்—பெயரிலொன்று
வரையதுத்துக்குறமிப்பொருக்குதெரிந்து
காளிலமும்புகழ்ப்படத்த—கெந்தமிஞ்சலி
காவலரேவில்—சொல்லுல்லீரே. (தெந்தி)
(இன்னும்வரும்)

The Late Sister Nivedita.

பூரி நிவேதிதை யம்மாள்.

—(--)—

மிஸ் மார்க்கரட் கோடின் என்னும் பேர் புஜீந்த ஆங்கிலேய மாது ஸ்ரீ-வீவகாந்த ஸ்வாமிகளுக்குச் சிவ்யபாகி ஸ்ரீ-கிவேதிதை யம்மாள் என்னும் தீக்காராமம் பெற்ற அப்படியே இந்த பாதக்கண்டத்தை மாத்ருகூத்ர மாகக் கொண்டு இந்தியாவுக்குக் கண்ணே அர்ப்பணம் செய்துழைத்து வந்தது எல்லாருக்கும் தெரிந்த விஷயமே. அந்த அம்மாள் மாது ஸ்ரீ அன்னி பெளன்ட் அப்பையானாவி— இந்தி யாவையும் இந்திப்பக்ஞடைய காதிமத ஆசார ஒழுக்கங்களையும் உள்கண்ணுப் புரிசுது கள் கங்கமற்ற தன்மனவில் பட்டதை உள்ளதுள்ள படி உண்மைக்கே யொப்பிதமாயிருங் தெழுதி வந்தான். ஆகவால் அவருடைய அபிப்பிராயக்கஞம் கிரந்தங்களும் ஹிஂதுங்களுருங்கள் கட அருமையாயிருந்தது. இந்த அப்பாள் சென்ற மாசம் டார்ஜிலிங்குக்குப் போயிருந்தவிடத்தில் வயிற்றுப்போக்கு மாதிரி எதோ உபாதிகண்டு தன்கரமம் முடிந்ததால் தமது குருவைடு ஜிக் கியமானார். நல்லவர்கள் இப்பொல்லா வாக்கில் நீதித்திருக்கக் கருகார் போலும், ஸ்வாமி விவேகாந்தரும்; அவருடைய மேற்றிவசச் சிவ்யர்களில் முக்கியமானவரும் சிலாக்கியமானவருமான ஸ்ரீ நிவேதிதை யம்மையாரும் பத்திம வயகில் தானே இத்தெக்கத்தைத் துறந்து சென்றனர். ஆனால் அவர்கள் புரழுடம்பு பெற்ற வாழ்ந்திருக் கின்றமையினால் அவர்களுடைய வாழ்நாள் அவர்கள் தேவைத்தோடு முடிந்து விட்டாக என்னுவது பிசு. அவர்கள் இன்னும் புரழுடம்போடு ஜிவித்திருக்கிறார்களென்றே சொல்ல வேண்டும். அதுவே உண்மை.

Agricultural Machinery.

வியவசாய யந்திரங்கள்.

Coronation and Christmas

Holidays.

மதுடாபிழேக, கிறிஸ்த்மஸ் விழுமூறை நாட்கள்.

சென்னையிலுள்ள மெஸ்ஸார்ஸ் ஸாமூஹிவல் அண்டக்மெப்பனி அவர்கள் வியவசாய யந்திரங்கள் பல தருவித்து விற்பதில் இந்தியாவின் பல தொழில் விரத்திக்கு அவசியமான யந்திரங்களைத் தெரிக்கெடுத்து இந்தியர்களுக்கு குபோகமாகும்படி விற்று வருகிறார். இந்த கம்பெனியின் தலைவர் காலஞ்சென்ற தனகோட்டாஜ் அவர்களின் புக்கிரர்களில் ஒருவர். இவர் யந்திர தங்கிரங்களில் கண்ணாகப் பதில்பிரபு விதிக் கூட்டுறவு. இவருடைய அனுபவத்தைக் கொண்டு இந்தியாவில் உபயோகிக்கூடி சாக்கமான பல யந்திரங்களைத் தருவித்து விற்பதுமன்றிப் பொருத்தாட்சி சாலைகளில் அவைகளைத் தாட்டி அவைகள் வேலை செய்யும் விதத்தையும் அவைகளின் உபயோகத்தையும் பலரும் அதீப் பரீக்வித்துக்காட்டி வருகிறார். மூக்கியில் காந்த தசரா பொருட்காட்சியில், இந்தக் கம்பெனியார் காட்டிய யந்திரங்கள் மிகவும் மேலாக மதிக்கப்பட்டதன்றி, இவர்களுடைய யந்திரங்களின் தேர்ச்சிக்காக 4 தங்கப் பதக்கங்களும், 4 வேள்ளிப் பதக்கங்களும் இவர்களுக்கு வெருமதியாகக் கொடுக்கப்பட்டன.

இவர்கள் காட்டிய வியவசாய யந்திரங்களைப் பூச்சியமானங்கள், நீர்ப் பாய்ச்சல் யந்திரங்கள், தாளைக்கும் யந்திரங்கள், வில் சாகுபடி சம்பந்தங்கான யந்திரங்கள். இவைகளன்றி வீட்டிலும் வேலைச் சாலைகளிலும் உபயோகிக்கூட்டுக்கால மாவட்டங்களும் யந்திரங்கள், கையிலும் வேலைசெய்யத் தக்கனாலும், யந்திர வியக்கத்தால் வேலைசெய்யத் தக்கனாலும் பலாயன். கரும்பாலைகள் பல அதி நட்பமான தங்கிர யுத்தியினுலைமைக்கப் பட்டிருந்தன. காய்ச்சின கரும்பு மஸத்தைச் சர்க்கலையாகச் செய்வதற்கான யந்திரமொன்று. மிகவும் வேலைப்பாடுமைத்தா மிகுஞ்சுத்து. கெல்லுக்குத்தும் யந்திரங்கள், எண்ணாயினாலும் இபக்கப்பெறும் (அடுக்கமான) யந்திரங்கள் பற்பல இவர்களிடம் விற்பனைக்கிருக்கின்றன. அவற்றில் முக்கியமானது பெட்டர் கம்பெனியாருடைய இஞ்சின்களாகி,

1911 இந்தில் பின்வரும் தினங்கள் பொது வான ராஜாங்களுக்காக கங்கமெண்டாரால் வீளம்பரப் படித்தப்பட்டிருக்கின்றன:

1911 ஜூலைம்பர்மீ 7-ல் வியழக்கிழமை, மாகிஷமைத்துக்கூடிய ச்காவர்த்தி சக்ரவர்த்தினியர்கள் ராஜ்கோவில்தொடு முன்விக்கார்பிராவுக்கும் செய்யுமானா.

டிலெஸ்ம்பர்மீ 12-ல் வேள்க்கிழமை, “இம் பீரியல் தர்பார்” கடக்கும் கான். இன்னையதினம் மாகிஷமைத்துக்கூடிய சக்ரவர்த்தி சக்ரவர்த்தினியர் முடிகுட்டுவைபவும் இராஜ்ஜிய தர்பார் மூவாய்ப் பல்லிருக்கப்பட்டது.

டிலெஸ்ம்பர்மீ 25, 26, 27, 29, 30-க்கீழத்துக் கள் கிறிஸ்த்மஸ் விழுமூறை நாட்கள்.

பொதுராஜாங்களாக விளம்பரப்படுத்தப்படாத பின்வரும் நாட்களில் (1) வீக்கஸ்ட்மஸ் ஆபிஸ், (2) ரிள்ரவ்டிரெஸ்தி ஆபிஸ், பேபர் கர்஬ரன்ஸி ஆபிஸ், (3) ஜெனரல் ஸ்டாம்பாடிஸ் இவைகளைத்தவிர மற்ற ஆபிஸ்களைல்லாம் விழிமுறை நாட்போல் மூடப்பட்டிருக்கும். மேற்கண்ட ஆபிஸ்கள் மட்டும் காலை 11-மணிமுதல் மதியானம் 1-மணி வரையில் திறக்கிறுக்கும்.

1911 ஜூலைம்பர்மீ 23-ல் சனிக்கிழமை.

1911 ஜூலை 28-வியாழக்கிழமை. புதுவருசப்பிற்பு நோயிற்குக்கிழமையாதலால் அதற்காக மழுஙள் திங்கட்கிழமை விழிமுறையளிக்கப்படும்.

கிராமங்கள்:—சொக்கந்பட்டு ஜில்லாவில் கிராமங்களின் உபயோகத்துக்காக காக்கிராமங்களைச் சுற்றி யுள்ள காக்கிரில் சிலவற்றை கிராமத்தோற் காம்பு ஓப்புவித்து அவர்களே அவைகளைப் பார்த்துக்கொண்டு வரவேண்டிய தென்தெற்றாடு புதிதாகப் பரீகார்த்தமாய் செய்து பார்த்தார்கள். இப்பொழுது அதை மாட்டிரி தென்கண்ணத்திலும் கிராம புஞ்சாயத்துக்கள் மூலமாக கிராமத்தைச் சுற்றியுள்ள சில காலைகளைமாத்தார் உபயோகத்தின் பொருட்டு அவர்கள் விசாரணையில் விடுவூர் ஏற்பாடுசெய்ய உத்தரவாகியிருக்கிறது.

285

An Indian Journalist's Silver Jubilee.

(From the *Madras Mail* of 11th May, 1911.)

SIR,—I have been celebrating the Silver Jubilee of my career as a journalist and a worker in the cause of the diffusion of knowledge and enlightenment among the masses, in my own way, communing with the Holy Spirit and reflecting on the work of a quarter century of unceasing endeavour to stick to the ideal which moved me from within and gave me the necessary strength and courage to persist and persevere in the plan of work I have sketched out for myself, through thick and thin, working undaunted against innumerable odds. Will you permit me, Sir, on an occasion like this, to convey, through your columns, my heartfelt thanks and gratitude to all those who have stood by me in my hour of trial and encouraged me with their sympathy, support and literary help? My object from the very beginning was "to make an earnest attempt," as the *Madras Mail* of the 12th April, 1892, put it, in commending my scheme for the diffusion of knowledge, "to open the eyes of the educated Hindus to the condition of their less educated brethren and to share with the masses to some extent the advantages of education and refinement." My main endeavours, therefore, were concentrated in securing the co-operation of as many people in the cause as possible.

Some of the members of Committee have retired from their labours in India, a few have gone over to the majority and some at this moment are in high and responsible positions. Though for several years past, I have not, in obedience to my religious vow, had occasion to seek their support in any material way, yet the consciousness of their genuine sympathy and moral support has been a source of great inspiration to me to continue my work without turning my back. To all such good souls, including the successive Editors of the *Madras Mail*, allow me to tender my heartfelt thanks publicly through your columns. I cannot sufficiently express my indebtedness to the late Mr. L. C. Innes, I.C.S., to Mr. H. O. D. Harding I.C.S., to Dr. D. Duncan, to the late Dr. G. U. Pope, Miss E. A. Manning and several others whose names come crowding to my mind. I am also indebted to Mr. J. H. Stone for the moral support he gave me while I was struggling with the question of vernacular studies. I owe it to an I.C.S. member of my Committee for including "Religion and Morality" within the scope of the Agency's work, which opened up a virgin field for the employment of all my physical and spiritual energies and my unbounded faith in the goodness of the divine order of things. My work has met with appreciation and encouragement on all sides, as you will see from the advance proof of my article on "My Silver Jubilee" in the *Vivechachintamani*, winning for me royal approbations and the heartfelt thanks of Royalty through three generations. I mention this merely to show how the good will of so many good souls has sustained

me and encouraged me during the most trying situations in life, which to me have been made a hundredfold more trying by the loss at a critical time, of my sweet partner in life who was also the partner of my work.

But the secret of my success was not in the worldly rewards of my work, which to me were poor enough; but it brought to me a compensation in the satisfaction of my own good conscience, which to me was more valuable and inspiring than anything else. Dr. D. Duncan writing to me in July, 1905, from his cosy retreat in Scotland, while engaged in his biography of Herbert Spencer said:—"It astonishes me to see your persistent devotion to what you regard as the truth. If you do not get much worldly reward, you have at least the satisfaction of a good conscience." Here, then, is the secret of my success such as has been vouchsafed to me by divine grace and the heavenly reward for my unstinted and unsparing work in the cause of truth, or if you please, "in what I regard as truth." I am reviewing my experience of the past twenty-six years as a prominent member (in work at least) of the vernacular Press and the ideal that moved me to work steadily for its realisation all these years.

My object in writing to you now is, as I said, to enable me publicly to tender my thanks and express my gratitude to all who have helped me by thought, word or deed, and as these include persons of the highest standing such as Governors and High Court Judges or distinguished members of the Civil Service, down to the poor but earnest student of life who wished to contribute his mite to the cause of spreading knowledge and enlightenment among the less educated of our brethren, I crave your permission and theirs to tender to them one and all publicly, through your columns, my heart-felt thanks on this the unique occasion of my Silver Jubilee.

C. V. SWAMINATHA IYER, K.S.S.A.

Secretary, D. K. Agency and Editor V. C.
Madras, 8th May.

Harrogate, 19th June 1911.

" Dear Swaminathan,

Please accept my hearty congratulations on the appearance of the Silver Jubilee Number of the *Vivechachintamani*, a copy of which I received last Mail.

Truly Yours, D. DUNCAN.

Gleanings on the Way from Earth to Heaven.

(Original English Work on Mysticism with a Chart of Life.)
Sold by Messrs: Luzac & Co., Oriental Book-Sellers, London, for 2s. 6d.
Indian Price (Special offer) Rs. 1-10. by V. P. Post.

The Unity of Religion and the variety of Creeds, An English Essay. 6 As.

POSTAGE EXTRA.

Apply to the Lalita Publishing Co., Mylapore, Madras, S.

Vernacular publications.

Some rare books for Sale.

கமலாம்பாள் சரித்திரம்	...	1	4	0	அமிருதா வென்னும் இரத்தகத்தில் தீராவகம்.
விவேகமஞ்சனி (Vol. 1)	...	0	14	0	ஆயுஷ்வேத சாஸ்திரமானில் சொல்லப் பூரணப்
ஷீத பைண்டின் நி	...	0	8	0	படி இது அனேகம் அப்பறவான மூலிகைக் கொண்
புத்தர் சரித்திரம் (Cloth)	...	0	14	0	இசெய்யப்பட்டது. இரத்தகத்தில் செய்வதில்
கிளாஜி சரித்திரம் (Cloth'bound)	0	5	0	இடையெப்பட்டது. இரத்தகத்தில் செய்யப்பட்டது அதுபவித்தாக்கம். இதை உபயோகப்படுத்தி ஒவ்வொருவரும் இதின் குணத்தை என்றால்	
தோல்பாட் சரித்திரம் (Cloth)	0	5	0	யற்று எவ்வளவோ நந்தாகவி பத்திரிகைகள் அலுப்படியுக்கிருக்கும்.	
பெற்றேர் ஒழுக்கம்	...	1	0	இந்த அமிருதா வென்னும் இரத்தகத்தில் செய்யப்பட்டது. இனேக்ஸ் இதை உபயோகித்து	
அறவகை இலக்கணம் (rare)	...	0	6	ஏன்றும் மையத்திற்குமிருந்து கொண்டிருக்கிறார்கள். இந்த அமிருதங்கள் முக்கியகுணம் அதீர்ணம், பித்தவாய், அனம் வரித்துப்பிடைக்கு, மலைக்கட்டு, பாஸ்டு, காமாலை முதலிய ஆரைநாட்டாலும்கூட ரோகங்களும், தேவேல் சொந்திரங்கு மேகப்பட்டு மேககுதித்தம், கண்டமாலை புண்டன், சிரத்திகள், ஆசனப்பவக்கிராம் சொடியபவத்திற்கும் முதலிய இரத்த அசுத்தியா லூங்காரும் ரோகங்களும், சுந்தவாய் முடக்குவாதம், முழுங்கால்வாயு முதலிய ரோகங்களும், நாட்டொண்டதலைகாவு வர்க்கி, சித்திரையின்மை, பித்தவாந்திகள் முதலிய பல வித்ரோகங்கள் சிவர்த்தியாகும்.	
கிறவர்க்கறிக்கை, or papers for children	...	0	4	விலை. பெரியபாட்டில் 12 அவுண்ட 2-10-0	
நீதி ரால் மூலம் (rare)	...	0	8	சின்ன பாட்டில் 2 அவுண்ட 1-10-0	
அறாகால் சிறுபாலை	...	0	2	வி. பி. சார்ஜ் தபால்கள் பிரத்தியேமக்	
சுத்திப் பேவதைக்கை (stitched)	0	2	லோந்தார் வென்னும் பேணகள் பேருதவி.		
ஆந்ததாய்பொழி (rare)	...	1	0	இது ஸ்த்ரீகள் பறந்தார காலத்தில்லாம் வயத்திற்கும் சரீர சொக்கித்தான் இருப்பதற்கு முக்கியமானமாற்றுது. இந்தன் கணம் மாசல்பாம் தவராமல் மத்தயிலுள்ளடர்க்கீசர்யூப்தல், அக்காலத்திற்குண்டாகும் வரித்துவோலை நீக்குதல், கொடுமையான மலசுக்கள், நீர் துவாசத்தில் ஏரிச்சல் முதலிய விராதிக்கை கண்டித்து சரிப் பெணக்கியத்தை கொடுக்கும்.	
காட்டுப்பத்தக்கள்.				ரி.	
சௌல்பேசல் (கலியாலப்பாட்டு)	0	0	கிலை. பெரியபாட்டில் 12 அவுண்ட -3-0-0		
அஸ்ரசமஞ்சனி	..	0	1	சின்ன பாட்டில் 3 அவுண்ட -1-10-0	
குத்தினின் பயன்	...	0	1	தொடர்க்கை கேவல் பிரத்தியோகம்.	
விக்டோரியாகிதொத்தனுவளி	...	0	0	அர்க்கா பூரண்னும் மலை ஜூப்பர் விவாஹை. மலேவி	
பெர்சிடா	...	0	1	யா என்று சொல்லப்படும், மலை ஜூப்பர் விவாஹை. மலேவி	
வயோலோ	...	0	1	தனிக்கூட்டுறவுகளுக்கு மேற்படி ஆவர்த்தனைக்கூட்டுறவுகளும் இதை உபயோகிக்கூம்.	
மாதாந்தி (பிழைப் பத்திரி)	...	0	6	விலை. 3 அவுண்ட புத்தி 1-10-0	
ராவளின்டு	...	0	1	தபால்கள் பிரத்தியேமக்	

English publications.

Gleanings on the Way	...	1	10	0
The Spirit of Religion	...	0	8	0
Universal Encyclopaedic calendar	1	8	0	பெரிய பாட்டில் 3 அவுண்ட -1-10-0
Religion and Ethics	...	0	1	தபால்கள் கேவல் பிரத்தியேமக்.
The Unity of Religion and the Variety of Creeds	...	0	6	அர்க்கா பூரண்னும் மலை ஜூப்பர் விவாஹை. மலேவி
Vernacular Studies in Madras	...	0	4	யா என்று சொல்லப்படும், மலை ஜூப்பர் விவாஹை. மலேவி

V. P. தபால்தலை (வேறு.)

Apply to :

THE VIVEKACHINTAMANI OFFICE,

19, Adam Street, Mylapore.

PRINTED AT THE SOUTH INDIAN PRESS, 18, LINGHI CHETTY ST., G. T. MADRAS.

Pandit B. கேவிந்த சாஸ்தா

தன்வந்திரவைத்திய ஓகை

48. மலைய பெருமாள் வீதி, மத்ராஸ்.